



מדריך יפן

מסדרת אייוויטנס

עמודים לדוגמא מתוך הספר



לעמוד הספר באתר העולם
[לחצו כאן](#)

© שטיינהרט שרב מוציאים לאור בע"מ

עמודים אלו מוגשים לכם חינם, וללא הגבלות דיגיטליות. בתמורה, אנו חושבים שיהיה הוגן לבקש שהם יישארו לשימושכם האישי בלבד. במילים אחרות, אל תשתפו את הקובץ באינטרנט, אל תשלחו אותו לכל מי שאתם מכירים, ואל תמכרו אותו.

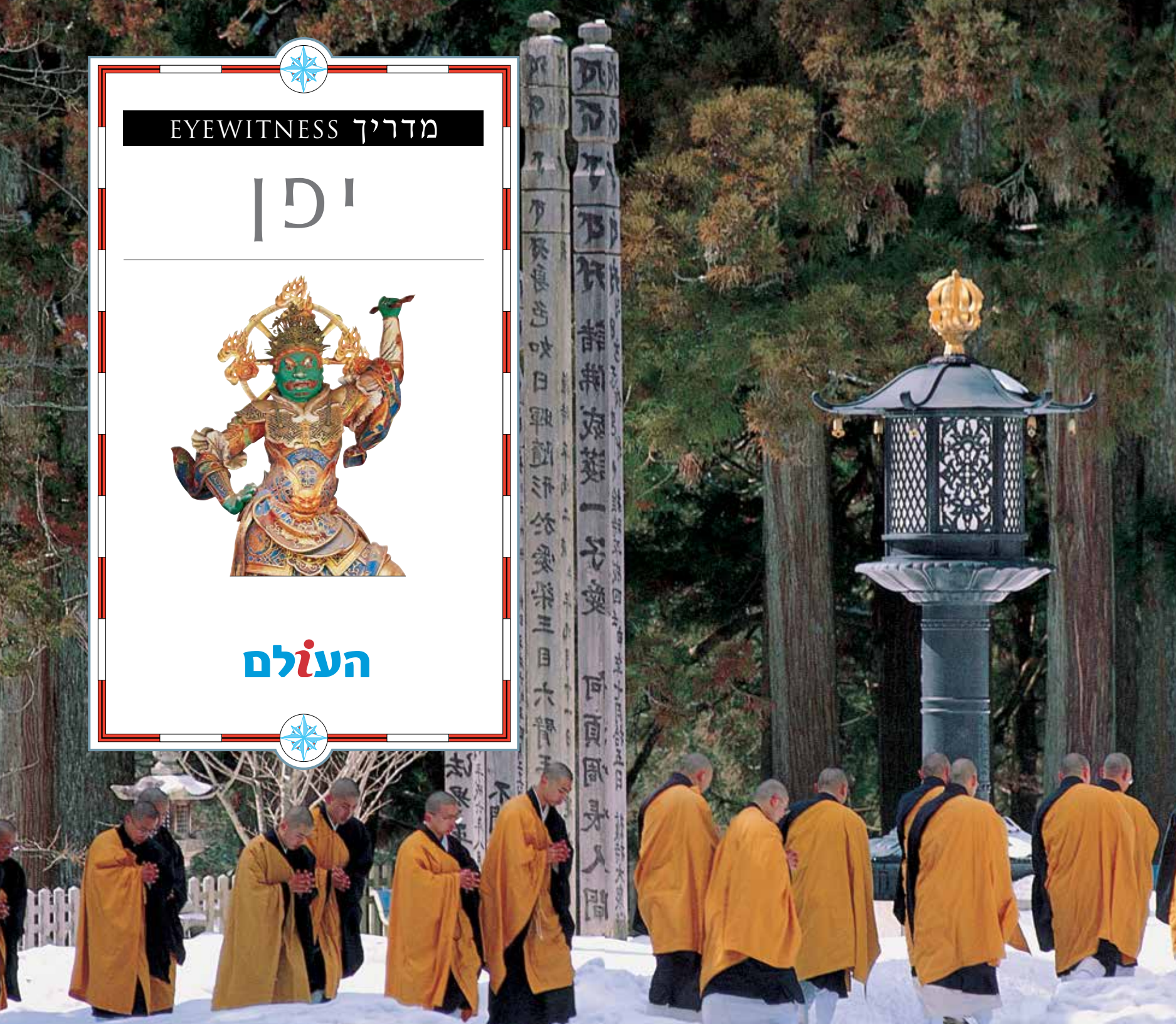


מדריך EYEWITNESS

יפן



העולם





מאקונואוצ'י בָּנְטו, ארוחה טיפוסית בקופסה

קניות ביפן 348

אונסן 354

פארקי שעשועים 356

ספורט ופעילויות 358

מוקדי עניין ייחודיים 358

חשוב לדעת

שימושן 368

תחבורה 386

אינדקס 394

לקריאה נוספת 425

חילון שימושי 428

מרכז הונשו 128

העיר קיוטו 154

מערב הונשו 186

שיקוקו 220

קיושו 230

אוקינאווה 250

צפון הונשו 260

הוקאידו 280



פסל של פקיד קיסרי בשער יוקאמונו, מקדש טושו-גו, ניקו

מידע שימושי

מגורים 294

מסעדות 314



מצודת מאצמוטו באלפים היפניים

טוקיו לפי רבעים

טוקיו במבט־על 62

מרכז טוקיו 64

צפון טוקיו 76

מערב טוקיו 88

סביב טוקיו 100

קניות בטוקיו 104

בידור בטוקיו 108

טוקיו - מפתח רחובות 114

תוכן העניינים

איך להשתמש במדריך זה 6

היכרות עם יפן

גלויות את יפן 10



ציור של גישה על גבי מגילה, המוצג במוזיאון בטוקיאה

יפן על המפה 14

זוהי יפן 16

חגים ואירועים מיוחדים 44

ההיסטוריה של יפן 50



שלטי ניאון ברובע רופונגי, מערב טוקיו

יפן לפי אזורים

יפן במבט־על 126



A Dorling Kindersley Book

www.dk.com

Eyewitness Travel Guide Japan

Copyright © Dorling Kindersley Limited, 2013

© (עברית) שטיינהרט שרב מוציאים לאור בע"מ 2014

מהדורה עברית שנייה 2014 - תשע"ד

כל הזכויות שמורות. אין לשכפל, לצלם, להקליט, לתרגם, להציג, לאחסן במאגרי מידע, לשדר או לקלוט בכל דרך או בכל אמצעי אלקטרוני, אופטי, מכאני או אחר כל חלק שהוא מהחומר שבספר זה, ללא רשות מפורשת בכתב מבלי הזכויות.

מסת"ב 978-965-420-413-2

שטיינהרט שרב מוציאים לאור בע"מ

ת.ד. 8333, אזה"ת ספיר, נתניה 4250519

דואר: mail@haolam.co.il

להזמנת ספרים ומפות: www.haolam.co.il

facebook.com/haolam.travel

העולם™ הוא סימן מסחרי של שטיינהרט שרב מ"ל בע"מ

עברית: גל זוהר ואינגה מיכאלי

עריכה: מיא עשת

עימוד: מירב פיקרסקי

מפות: דני שפיר

תמונת השער: מקדש דָאִיגָ'י, קיוטו

מפות למטיילים ביפן

מידע על מפות למטיילים ביפן תמצאו באתר העולם, בכתובת www.haolam.co.il/japan. באתר תוכלו להזמין מגוון עצום של מדריכי טיולים ומפות ליפן וליעדים אחרים בעולם.

אף שהמחברים, ספקי תוכן אחרים, דורלינג קינדסלי ושטיינהרט שרב נהגו בהקפדה סבירה בהכנת ספר זה, אין הם ערבים לכוונות או לשלמות של המידע בספר, ואין הם מקבלים על עצמם, במידת האפשר, כל חבות הנובעת מהשימוש בו.

אזהרה ובקשה

דברים משתנים, מחירים עולים, לוחות זמנים מוחלפים, מקומות טובים מידרדרים, ומקומות גרועים פושטים את הרגל - דבר אינו נשאר כשהיה. אם יש בידיכם עדכונים למידע המופיע במדריך זה, אנא כתבו אל: **שטיינהרט שרב מוציאים לאור, ת.ד. 8333, אזה"ת ספיר, נתניה 4250519**, או צרו קשר באמצעות האתר שלנו www.haolam.co.il. מטיילים שישלחו לנו עדכונים, יקבלו שובר הנחה לרכישת מדריכים ומפות בהוצאתנו.

➤ **נזירים מתלמדים בהר קִיָה, מערב הונשו**



מקדש טוֹדָאִיגָ'י, נאָה

איך להשתמש במדריך זה

דרך זה נועד לעזור לכם למצות את ההנאה מטיולכם ביפן. הוא כולל מידע מפורט על אתרים והמלצות מפי מומחים. בפרק הכירות עם יפן מתוארים המבנה הגיאוגרפי של יפן, ההיסטוריה שלה ותרבותה. בפרקים על טוקיו ועל שמונה האזורים של יפן

טוקיו
העיר מחולקת לאזורים, ולכל אחד מהם מוקדש פרק בספר זה. בפרק סביב טוקיו מופיעים כל האתרים שמסומנים בקרבת העיר. כל האתרים בכל אזור ממוספרים ומסומנים במפת האזור שבתחילת הפרק. המידע עליהם מופיע לפי סדר המספרים, כפי שהם מופיעים במפה, וכך קל למצוא מידע על כל אתר בתוך הפרק.

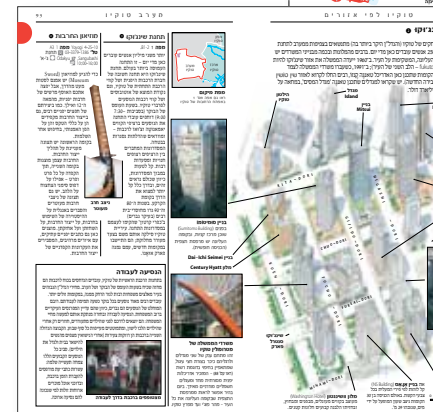
כל האתרים מפורטים
בתחילת הפרק על פי קטגוריות, למשל רבעים מעניינים, בניינים עתיקים, פארקים וגנים, אדריכלות מודרנית ושוקים.

מפת רחובות מאוירת
מבט ממעוף הציפור על חלקו המעניין ביותר של האזור.

כל העמודים הקשורים לטוקיו
מסומנים בתווית אדומה.

מפת האיתור תוכלו לראות היכן נמצא האזור ביחס לחלקי העיר האחרים.

לשפת האזור
ממוספרים ומסומנים במפה. האתרים שמצאיים במרכז העיר מסומנים גם במפות של מפת הרחובות, עמ' 114-23.



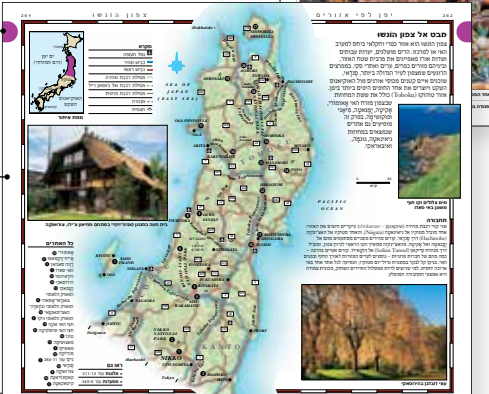
מידע מפורט
האתרים המסומנים ביותר בטוקיו מתוארים כל אחד בנפרד. המידע עליהם כולל מספרי טלפון, תחבורה ציבורית ועוד. מפתח המסלים המתארים את האתרים מופיע בכריכה הפנימית האחורית של הספר.

צפון הונשו

יפן מחולקת לארבעה אזורים: הונשו, הוקאידו, שיקוקו וקיוטו. הונשו היא האי הגדול ביותר והאוכלוסייה הגדולה ביותר. היא מחולקת לשמונה אזורים: טוקיו, קאנז'ו, צ'ובו, קיוטו, סייטו, חושו, שיקוקו וקיוטו.



מבוא
ההיסטוריה של כל אזור ומאפייניו העיקריים, התפתחות האזור לאורך השנים ומוקדי העניין. לתיירים.



מידע מפורט
כאן מתוארים כל האתרים, הכפריים והאחרים החשובים, למשל מספרים במפת האזור. תחת כל עיר מופיע גם מידע מפורט על בניינים על אתרים שמצאיים בה.

במוקדי העניין העיקריים
מופיעה מסגרת, בה מפורט מידע חשוב לתכנון הביקור.



יפן לפי אזורים
חילקנו את יפן לשמונה אזורים שונים, עמם נמנה אזור העיר קיוטו, ולכל אחד מהם מוקדש פרק. אחרי הפרקים על טוקיו, הערים והאתרים המעניינים ביותר ממוספרים ומסומנים במפה שבתחילת כל פרק.

כל אזור של יפן מסומן
בצבע שונה. מפתח הצבעים מופיע בכריכה הפנימית הקדמית של הספר.

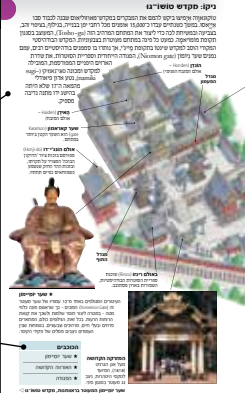
מפת האזור
מפה של האזור כולו, בה מסומנות רשת הכבישים ומסילות הרכבת. האתרים המעניינים ביותר מסומנים וממוספרים. כאן גם מופיע מידע על תחבורה ציבורית בתוך האזור, ממנו ואיליו.



מסגרת מפורטת נושאים
הקשורים לאתרים ולמידע שבפרק.

מוקדי העניין העיקריים של יפן
לכל אחד מהם מוקדשים לפחות שני עמודים. באזורים ההיסטוריים, מתוארים סיור המבנים והמבנה הפנימי שלהם באמצעות אדריכלות תלת מימדית. בפרקים על אזורים עירוניים מעניינים מופיעה מפת רחובות מאוירת, שתספק לכם מבט ממעוף הציפור על האזור.

כוכבים מסמנים את המקומות ואת המאפיינים החשובים ביותר במוקדי העניין העיקריים של יפן.



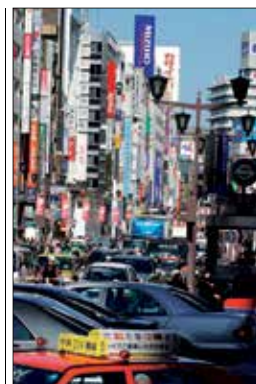
לגלות את יפן

שרת איי יפן, שהיתה מבודדת מודרני, כאשר גורדי שחקים עתידיניים וברי במשך שנים רבות בזכות קריוקי צעקניים צומחים בין בתי תה מיקומה באזורים הגעשיים ובאקלים מקנה לארבעת האיים העיקריים של יפן מאפיינים ייחודיים, וניגודים קיצוניים ויפהיים מצויים בכל רחבי המדינה, מהפסגות המושלגות של הוקאידו ועד חוף שורר עירוב מיוחד של עתיק ושל



ז'יר בודהיסטי
בסנסו-ג'י

והפכה לחלק מהעיר, וביום בהיר תוכלו לראות את הר פוג'י מדרום-מערב. **ארמון הקיסר** (ראו עמ' 71) היפהפה נמצא מצפון למרכז העיר, וכך גם ערבוביית חנויות החשמל ודוכני האלקטרוניקה של אזור **אקיהאבארה** (ראו עמ' 73). כדי להתרשם מהשילוב בין עבר והווה בטוקיו, צאו לשיט לאורך נהר סומידה (Sumida), **מגן הארמון הנפרד האמה** (ראו עמ' 68-9). בקרו במקדש העתיק והקדוש ביותר בבירה, **סנסו-ג'י** (ראו עמ' 86-7), וצפו בשגרת יומם של הניזרים הבודהיסטיים. הסושי הטרי ביותר שתוכלו לזמין מוצע במבוך הדוכנים הצפוף של שוק הדגים הגדול ביותר בעולם, ערוך תחת קורת הגג של אולם ענק ומודרני ב**צוקיג'י** (ראו עמ' 68). **פארק אוגנו** (ראו עמ' 78-9), המשתרע על פני חלק גדול מצפון העיר, הוא מקום מפלט שקט ורוגע, בו חוזרים מקדשים, פגודות ובריכות מים. כאן נמצאים גם גן החיות של העיר וה**מוזיאון הלאומי של טוקיו** (ראו עמ' 80-83), בו מוצג אוסף ענק ומרתק של חפצים יפניים עתיקים.



רחוב מסחרי סואן בגינקה, מרכז טוקיו

טוקיו

- מרכזי קניות אופנתיים בגינקה ובשיבויקה
- טקסים בודהיסטיים
- סושי בשוק הדגים הגדול ביותר בעולם
- סצינת בילויים מרתקת

מדי יום מציפים את טוקיו, שאוכלוסייתה הענקית מורכבת מאינספור קהילות קטנות, מאות אלפי אנשים בדרכם לעבודה. אזור **גינקה** (ראו עמ' 66-7) היוקרתי ואזור **שיבויקה** (ראו עמ' 96-7) האופנתי הם אתרי עליה לרגל לאהבי הקניינו, ואילו אזור **שינג'וקו** (ראו עמ' 90-93) הוא מרכז הבידור, הקריוקי, המסעדות והעסקים של העיר. מבט על הנוף הפנורמי הנשקף מ**מגדל טוקיו** (ראו עמ' 69) יעזור לכם להבין כיצד בנויה העיר: מדרום-מזרח תראו את אזור מפרץ טוקיו, רצועה מחוף האוקיאנוס השקט שיובשה

מרכז הונשו

- צ'ינה-טאון סואנת
- הר פוג'י הקדוש וחמשת אגמי פוג'י
- אולם במות הפסטיבלים, טקיאמה

בזכות רשת התחבורה המסועפת קל להגיע כאן לכל מקום, ולכן רבים מתושבי טוקיו מנצלים את מרכז הונשו כמפלט מחיי העיר הרועשים. האווירה בעיר הקוסמופוליטית **יקוהמה** (ראו עמ' 132-3), שרק נהר טמגאווה (Tamagawa) מפריד בינה ובין טוקיו, שונה בתכלית מזו של הבירה הצפופה – בזכות היסטוריה ארוכה כעיר נמל וכמקום מושבם של מתיישבים זרים. הצ'ינה-טאון (ראו עמ' 133) הסואנת של העיר, המלאה מסעדות וחנויות של בני מיעוטים, בנויה בסגנון סיני קלאסי, סביב מקדש מרכזי.

עיר החוף היפהפה **קאמאקורה** (ראו עמ' 134-7), שנמצאת מדרום לטוקיו וליוקוהמה, היא יעד מומלץ לטיולים. זו היתה בירת יפן בימי הביניים, ובמקדשי הנון הרבים הפזורים בה נראה שהזמן



בתים יפניים מסורתיים למרגלות הר פוג'י



פריחת הדובדבן במקדש קיומיזו-ד'רה, קיוטו

עצר מלכת. עולי רגל רבים מבקרים מדי שנה במקדשים של **הר פוג'י** ושל אזור **חמשת אגמי פוג'י** (ראו עמ' 140-1), ואלהים מצטרפים גם מטיילים חילוניים ואוהבי ספורט מים. תיירים ומקומיים רבים יוצאים לחופשות מרגיעות ב**האקונה** הסמוכה (ראו עמ' 138-9), כדי לשחק גולף, לטבול במעיינות החמים ולבקר במספר מוזיאונים מצוינים לאמנות. במקדש הבודהיסטי זנקו-ג'י שב**נאגאנו** (ראו עמ' 151) תזכו בהצצה נדירה ליפן העתיקה.

העיר **טקיאמה** (ראו עמ' 144-6) מתקופת אדו שימרה רבים מבתי מאו, והם מקנים לה אווירה קסומה. פעמיים בשנה נערך כאן מאצרי (Matsuri) – פסטיבל, ראו עמ' 142, במהלכו חונות את העיר במות תהלוכה מפוארת וצבעונית.

העיר קיוטו

- אתרים קדושים מרהיבים
- אולמות מקדשים משרי שלוה
- רובע הג'ישות בג'יון

בכל צעד שתעשו בעיר הקיסרית העתיקה של יפן, תרגישו שאתם חוזרים אחורה בזמן. היסטוריה, דת, אמנות ואמונות משתלבות אלה באלה ויוצרות מעיינות של יופי יוצא דופן ואינספור הפתעות – ביניהם מומלץ לטייל ברוגע ברגל, באופניים, באוטובוס או ברכבת התחתית. במצודת **ניג'ו** (ראו עמ' 160-61) המרשימה תוכלו לבקר בחדרי



ג'ישה מתלמדת בג'יון, קיוטו

אירוח מעוטרים ומפוארים, המצוידים במערכת אזהרה גאונית מהמאה ה-16 – קרשי הרצפה חורקים כשדורכים עליהם, וכך מתרעים מפני פורצים ומתנקשים! **קינקאקו-ג'י** (ראו עמ' 174), מקדש הזהב המרהיב, ו**גיונקאקו-ג'י** (ראו עמ' 171) האינטימי יותר, המכונה מקדש הכסף, הם סמל לעידן הקיסרי העתיק. מרפסת העץ המעוטרת בעושר של **מקדש קיומיזו-ד'רה** (ראו עמ' 168) היא יצירת אמנות ממש. הנוף הנשקף מכאן, של העיר ושל הגבעות הסובבות אותה, זוהר בצבע פריחת הדובדבן באפריל. גן הסלעים היפני הצנוע **ריאן-ג'י** (ראו עמ' 168) הוא דוגמה קיצונית למינימליזם המאפיין את עיצובם של גני הנון. בניגוד צבעוני ומוחלט לגן, תוכלו לראות כמעט מדי ערב גיישות לבושות בהידור ברחובות של **רובע ג'יון** (ראו עמ' 162). ממזרח לכאן תוכלו לטייל ברחובות האבן העתיקים של **היגאשיאמה** (ראו עמ' 166-7).

מערב הונשו

- מקדש טודאי-ג'י הענק בנארה
- מצודת הסמוראים בהימג'י
- האי הקדוש מיאג'יקה
- בתי המלאכה של הקדרים בהאגי

בחלק זה של האי המרכזי של יפן תוכלו ליהנות מעושר תרבותי יוצא דופן. הבירה הראשונה של יפן, **נארה** (ראו עמ' 95-190),

מעניינת במיוחד – יש בה שישה אתרי דת גדולים, עמם נמנים מבנה העץ הגדול ביותר בעולם – המקדש הבודהיסטי הענק **טודאי-ג'י** (ראו עמ' 192-3); מקדש השינטו המשוחרר והמפורסם, **המקדש הגדול קאסארה** (ראו עמ' 191); והפגודה הבודהיסטית בת חמשה הקומות של **מקדש קופוקו-ג'י** (ראו עמ' 190).

מעבר לנמל קובה, לאורך החוף הדרומי, נמצאת **מצודת הימג'י** (ראו עמ' 206-9) – את מראהו המאיים של המגדל המרכזי שלה מרכיבים גמלונים גלים וקירות גבס לבנים. ההרס והחורבן שהמיטה פצצת האטום על **הירושימה** (ראו עמ' 15-214) ב-1945 מונצחים בשרידיה המעוותים של כיפת הפצצה. בזמן הגאות, נראה מקדש איצוקושימה כאילו הוא מרחף מעל המים, אך למעשה הוא ניצב על כלונסאות, בשולי יערות העד של האי **מיאג'יקה** (ראו עמ' 216-17).

אם אתם מחפשים בילוי פחות רוחני ופחות צפוף, בקרו בעיר הניג'ות **איגה-אואנו** (ראו עמ' 197), כדי לחזות מקרוב ב'אמני ההתגנבות', או בעיירת הקדרים **האגי** (ראו עמ' 19-218), המפורסמת בזכות כליה העדינים ובתי התה היפים. בביתו של העיתונאי האירי בן המאה ה-19, לפסדו ירן, ב**מאצואה** (ראו עמ' 13-21), תוכלו לבחון את התרבות היפנית מנקודת מבט מערבית מרעננת.



פסל ארד של הבודהה, בתוך מקדש טודאי-ג'י, נארה

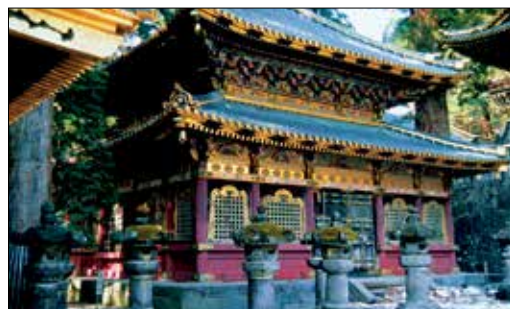
בחגיגות המסורתיות מציגים פסלים ענקיים מעיסת נייר ומנורות נייר, ואלה הן החגיגות הפרועות ביותר ביפן (לכן הן משודרות בטלוויזיה). מטרת מסעו בן חמשת החודשים של משורר ההייקו המפורסם מאצואו באשו אל צפון הונשו ב־1869, היתה, בין השאר, לחזות בחגיגות אלה (ראו עמ' 279).

הוקאידו

- ספורט חורף בניסקו
- פסלי השלג בסאפורו
- אש וקרח בפארקים הלאומיים של הוקאידו

למי שמטיילים באי הצפוני ביותר של יפן, שרובו בלתי מפותח, יש הרגשה של מגלי ארצות. הוקאידו, שנמצא באותו קו רוחב בו נמצאת סיביר, מכוסה שלג במשך רוב השנה. המדרונות הגבוהים והשלג האבקתי המצוין **בניסקו** (ראו עמ' 284) מושכים לכאן אוהבי סקי וסנובורד אפילו מאוסטרליה. במהלך חג השלג המרשים של סאפורו, **יוקי מאצורי** (ראו עמ' 285), מבקרים תיירים מכל העולם בפארק אודורי שבבגריה. בין הפסלים הקסומים משלג ומקרח. העיר השנייה בגודלה בהוקאידו, שהנמל שלה נפתח לסוחרים זרים כבר באמצע המאה ה־19, יש בניינים רבים שנבנו בסגנון מערבי, עמם נמנית אפילו כנסייה רוסית. אורתודוקסית בעלת כיפות בצל. מחוץ לשתי הערים הגדולות, האי מגוון מאוד מבחינה גאוגרפית וחיים בו מינים רבים של בעלי חיים. במזרח, בשטחי המרעה המזכירים את אירופה ואת ניר אינגלנד, מגדלים פרות, כבשים וסוסים. **הפארק הלאומי ביצות קשישו** (ראו עמ' 290), בדרום מזרח, הוא בית הגידול למיני ציפורים רבים, עמם נמנה העגור אדום הציצית.

בצפון-מזרח הוקאידו ובמרכזו נמצאים הרי געש פעילים ורדומים רבים, עמם נמנות הקלדרות המרהיבות שבפארק הלאומי **אקא** (ראו עמ' 287) – בהן חיות להקות ענקיות של ברבורים – וגם הפסגות התלולות של **הפארק הלאומי שיטוקו** (ראו עמ' 291); משמעות השם שיטוקו בשפה המקומית היא 'קצה העולם'.



ספריית כתיב קודש בודהיסטים במקדש טושו־גו, ניקו, צפון הונשו

איוואטקה, וגם סביב שרידיה של העיר העתיקה **היראיזומי** (ראו עמ' 276), ובה 'גן העדן' עלי אדמות' של הבודהיסטים. על שלושת ההרים הקדושים של רכס **דוה סאנזאן** (ראו עמ' 274) מטפסים מסלולי הליכה מאתגרים המשקיפים על נוף מרהיב. הרחק בצפון נוצר **אגם טוואדה** (ראו עמ' 278) בתוך קלדרה עמוקה (לוע של הר געש רדום), אותה מקיף יער של עצי אשור עתיקים. האזורים הכפריים של צפון הונשו מרהיבים ביופיים. הדוגמה הטובה ביותר לכך הוא אזור **ניקו** (ראו עמ' 71-264), שם נוהגים מבקרים לטפס על עצי ארז יפניים ענקיים, כדי לראות טוב יותר את המתחם המפואר של **מקדש טושו־גו** (ראו עמ' 7-266) – המקדש רב הרושם מתאים לאופיו של המצביא היפני טוקגאווה אייטסו (1593-1616) שזכרו מונצח כאן. מי שאוהבים פסטיבלים צבעוניים ורועשים, יאהבו במיוחד את הפאר והראוותנות של חגיגות **נבוסה מאצורי** (ראו עמ' 43) ב־אומורי, ואת החגיגות המעודנות יותר של **נפוסה מאצורי** (ראו עמ' 46) בהירוסאקי – שתיהן בצפון הונשו.



משתוללים בשלג בפסטיבל יוקי מאצורי בסאפורו, הוקאידו

טעמו הייחודי של כל אי ולצפות בעבודתם של אומנים מקומיים, הטווים וצובעים בדים עדינים, או מכינים כלים מסורתיים מצופי לכה שחורה.

המים החמים המקיפים את האיים הכמעט טרופיים האלה יוצרים סביבה מצוינת לשחייה, לצלילה, לשיט ולדיג. **האי קומה** (ראו עמ' 258) הוא אי שוניתי (אי שהיה בעבר אטול, והלוגנה במרכזו התייבשה) טיפוסית, ובו חופים לבנים יפהפיים, מטעי קנה סוכר ומים צלולים להפליא. בזמן השפל הוא מחובר בשביל **לאי א** (ראו עמ' 258), הבנוי מתצורות סלע מחומשות מעניינות.

גם האיים הדרומיים ביותר בשרשרת איי אוקינאווה, **איי יאיקמה** (ראו עמ' 259), לא נמנעו מהפיתוח המודרני, והאתרים בהם מוגזנים מאוד: באי אישיגאקה נמצאת שונית האלמוגים הכחולים הגדולה ביותר בעולם; האי טאקטומי הוא חמיזודו חי ונושם, וברחובותיו הלכנים תראו עגלות אֶרִימוֹטֶה תוכלו לשוטט ביערות גשם עבותים, בין נהרות מתפתלים ומפללים גבוהים.

צפון הונשו

- רכס הרי דוה סאנזאן הקדושים
- המאוזוליאום ומקדש טושו־גו
- פסטיבלים מרהיבים

צפון הונשו, אזור בו מרבית התושבים נותרו עדיין חקלאים, הוא חבל שופע מחזות מרהיבים וענקיים. שדות אורז נרחבים משתרעים על כל שטחו של מחוז

יותר **יופאן** (ראו עמ' 235), נמצא אגם קינרין היפהפה. מיקום מרהיב סביב נמל טבעי ונוכחות ארוכת שנים של מתיישבים ושל סוחרים זרים, הפכו את **נגסקי** (ראו עמ' 240-43) למקום מיוחד במינו, למרות צלם של אירועים היסטוריים עגומים כמו רדיפת המתנצרים הראשונים וכמו פצצת האטום השנייה, שהוטלה כאן ב־1945. בכל זאת, קשה לרסן את הנחישות של תושבי קיושו לחיות את החיים במלאים את ביפן נאסרה פעילותם של יאטאי המודרנית **פוקואוקה** (ראו עמ' 236-7) הם ממלאים את הרחובות בשמחה ובהמולה, והופכים אותה לאחד המקומות הטובים ביותר ביפן לאכול בהם.



בעלי חיים ימיים באושן אקספו פארק, אוקינאווה

אוקינאווה

- אתרי הזכרון לקרב אוקינאווה
- חופים מרהיבים ומגוון של בעלי חיים ימיים
- איי יאיקמה המקסימים

החיים בשרשרת האיים הקסומה אוקינאווה רגועים ושקטים, במיוחד מחוץ לאי הראשי, בו נמצאת **אתרי קרבות ממלחמת העולם השנייה** (ראו עמ' 255). הביקור באנדרטה לזכר העיתונאי האמריקני אֶרִי פֵייל, שבאי **איה** (ראו עמ' 256-7), מרגש במיוחד.

באקוואריום **אושן אקספו פארק** (ראו עמ' 256) מוצגים בעלי החיים הימיים של אוקינאווה, וגם התרבות הילידית של האיים. המעבדות שיוצאות מהעיר התוססת **נאקה** (ראו עמ' 254) עוצרות במללים שונים בכל איי אוקינאווה, ומאפשרות לטעום את

בכל מקרה, המים המרגיעים של כל אֹונֶסן (onsen – בית מרחץ ציבורי מסורתי) בדרך יקלו על כל המשתתפים במסע. המעיינות החמים המפוארים **בדוה** (ראו עמ' 226), הנמצאים בשימוש כבר למעלה מאלף שנים, הם דוגמה מצוינת לכך. **בקוצ'י** (ראו עמ' 226) תוכלו להתרשם כיצד מייצרים אומנים מקומיים סכינים בעבודת יד, וב**אוצ'יקו** (ראו עמ' 227) תחזו בייצור נייר יפני ומטריות במבוק. בשיא הקיץ, חוגגים בשיקוקו מדי שנה ארבעה ימים ולילות לכבוד האבות הקדמונים, בפסטיבל המכונה חג המתים (בון אֹודורי – Bon Odori). המקום הטוב ביותר לחגוג בו את החג הוא **טוקאשימה** (ראו עמ' 225), שם ימינו אתכם המקומיים לרקוד איתם ברחובות.

קיושו

- עיירות מרחץ יפניות מסורתיות
- העיר הקוסמופוליטית נגסקי
- דוכני האוכל, היאטאי המוארים בעששיות, בפוקואוקה

האי הדרומי הגדול קיושו הוא אזור של נתיים קיצוניים – מעט גשם יורד כאן בחורף, ואילו בקיץ ובסתיו פוקדות את האזור סופות טיפון רבות. גם הרי געש פעילים רבים, עמם נמנה **הר אסו** (ראו עמ' 244-5), משפיעים במידה רבה על החיים באזור. את האווירה הקיטשית של 'תשעת מדורי הגיהנום' ב־1990 (ראו עמ' 234-5) – מעיינות חמים גועשים במיוחד, עשירים במינרלים ובצבעים שונים – מאזינים האונֶסן (onsen – בתי מרחץ ציבוריים) הרבים של העיר, בהם תוכלו לטבול בצורה מרגיעה יותר. לא רחוק מכאן, בעיירת המרחצאות הרוגעת והמתוחכמת



רקדניות אֹוה־אודורי מופיעות במהלך חג המתים בטוקאשימה

שיקוקו

- רשתות של גשרים עתיקים ומודרניים
- העלייה לרגל ל־88 המקדשים
- החזרת רוחותיהם של האבות בחג המתים

אופיו ההררי והתלול של שיקוקו הפך אותו לאחד מחלקיה הפחות מוכרים של יפן, כך שזהו מקום קסום למי שזמנם אינו דוחק ולמי שאוהבים לשוטט באזורים רחוקים ונידחים.

הגשר התלוי נארטו (ראו עמ' 225), הנמתח מעל הים הפנימי הסוער, הוא אחד מפלאי ההנדסה המודרנית. הגשר מחבר את שיקוקו להונשו, ובתפקיד זה קדמו לו גשרים רבים, שנבנו בסגנון מסורתי, עמם נמנה הגשר **בכפר שיקוקו מורה** (ראו עמ' 224). מי שמטיילים לאורך **מסלול העלייה לרגל ל־88 המקדשים** (ראו עמ' 3-222), בין האתרים הבודהיסטיים הקדושים הפזורים סביב האי, יכולים לעשות זאת גם בדרכם של המאמינים האדוקים – ברגל. ההליכה לאורך המסלול כולו אורכת ששה עד שמונה שבועות, ומתאימה לטורקים מנוסים בלבד; טיולים מאורגנים באוטובוס לאורך המסלול אורכים שבוע או פחות.



המבנים המודרניים לאורך החוף בפוקואוקה, קיושו

Ashikaga משפחת אשיקאגה, 53 family
אתרי מורשת עולמית
מצודת הימ'ג' 206
הירושמה 214

ב

באנדאי, הר 273 Bandai, Mount
באנדאי-אסאהי, הפארק הלאומי
Bandai-Asahi National Park
273
באשו, מאצו ixiu Basso, Matsuo
177, 279
מקום הולדתו 197
באשו, בד 257 Bashofu fabric
באשו, היכל 257 Bashofu Hall
בגדים
במסעדות 314
חניות בטוקיו 105, 107
יקאט'ה yukata 353
כלי לבוש 373
לבוש מסורתי 40-41
מה לקחת 370
מידות 349
קניות 353
תלבושת מאיקו maiko costume
163
בדים ואריגים 39
בד באשו 257 bashofu
בד מיאקו-ג'ופי 258 Miyako-jofu
בד מינסה 259 minsa
חניות בטוקיו 105, 107
מש צומג'י tsumugi silk Create
249
צביעת בינגאט'ה 254, 257
צביעת יוזן yuzen 148
צביעת קאסורי 238, 257 kasuri
צביעת רינסן 254, 257 ryusen
קומג'י-קומ'ה צומג'י Kumejima-tsumugi
258
קימונו kimono 40
קנייה 353
בדמיטו, ירד המחבט Battledore
47 Fair
בובות 277
אורניק'ה ohinasa 277
אוקי-אגארי oki-agari 273
אושיר'ה oshirasama 277
אנסאן נינג'י anesan ningyo
277
גה הבובות Doll Festival
44
חניות בקיוטו 183, 187
סארוקו 277 sarukko
קוקשי kokeshi 277, 274
קניות 353

אקוואריום אוסאקה קאייוקאן
Osaka Aquarium Kaiyukan
203, 357
אקוואריום הפינגווינים (נגסקי)
243 Penguin Aquarium
האקוואריום העירוני (קאגושמה)
249, 248 City Aquarium
אקיהאבארה, שדרת חניות
האלקטרוניקה (טוקיו) Akihabara
10, Electronics District
אקיהיטו, הקיסר, 59 Emperor
אקיושי-דאי Akiyoshi-dai
רמת 218 Tablelands
אקיושידו, מערת 218 Cave
אקיטה Akita
46 חגים
מלונות 311
אקלים 44, 48-yuk
מתי לנסוע 368
אקסאקה, רובע (טוקיו) Akasaka
99 District
45 חגים
אקשי, מפרץ Akkeshi Bay
290
אראטה איסוזאקי Arata Isozaki
235, 234
אראשיאמה, מחוז (העיר קיוטו)
176 Arashiyama District
(הארגון היפני להתנסות בחיים
בינלאומיים 363 EIL Japan
ארגון הפנקרייז העולמי World
361 Pancrase Create
ארה"ב-יפן, הסכם ההגנה US-
59 Japan Security Treaty
אריטה Arita
239
ארימאצו Arimatsu
143
ארימה אונסן Arima Onsen
355, 205
אריסוגו (העיר קיוטו) Aritsugu
181
ארקאוה, הפארק הלאומי (טוקיו)
101 Arakawa Nature Park
ארקאוה יואן, פארק (טוקיו)
101 Arakawa Yuen Park
ארקאוה, קו החשמלית (טוקיו)
101 Arakawa Tram Line
אשי, אגם 139, 127 Ashi, Lake
אשיזורי, כף 226 Ashizuri, Cape
מלונות 308
אשיקאגה יושימאסה Ashikaga
53 Yoshimasa
אשיקאגה יושימיצו Ashikaga
174 Yoshimitsu

אמנות אסיה, המוזיאון ל-
(פוקואוקה) Asian Art Museum
237
אמנות, מוזיאון (קאגושמה) Art
249, 248 Museum
אמצעי התקשורת 382-5
אמריקן אקספרס American
380 Express
אמריקן פארמסי (טוקיו) American
379 Pharmacy
אנאן, חוף 225 Anan Coast
מלונות 308
אנדו הירושיגה, ראו הירושיגה
אנדו טאדאו Tadao Ando
25
מוזיאון העיר הימ'ג' לספרות
Himeji City Museum of
209 Literature
מוזיאון סנטורי (אוסאקה)
203 Santory Museum
אנדו שוסאקו Endo Shusaku
249
אניוה, הר 285 Eniwa, Mount
אסאדידאקה 286 Asahi-dake
אסאהי, הר 286 Asahi, Mount
אסאהי-נו (העיר קיוטו) Asahi-
183 do
אסאיהיקאוה 286 Asahikawa
אסאי נגמאסה Asai Nagamasa
56
אסאמה 151 Asama
אסאן, הר 284 Esan, Mount
אסאקוסה ג'ינג'ה (טוקיו) Asakusa
87 Jinja
אסאקוסה קאנון (טוקיו) ראו מקדש
סנסוג'י
אסאקורה, מוזיאון (טוקיו) Asakura
84 Museum
אסאקורה פומיו Asakura Fumio
84
אסו, הר 244-5, 12 Aso, Mount
מלונות 310
מסעדות 343
אסובו (העיר קיוטו) 183 Asobe
אסוקה, מישור 197 Asuka Plain
אקאן 290, 287 Akan
אגם 287 Akan, Lake
אקאן קוהאן 287 Akan Kohan
הפארק הלאומי Akan National
13, Park 287
(האקדמיה היפנית לציור
בנקודות 365 Colorpuncture
אקווארימים
אושן אקספו פארק (אוקיאווה)
256, 12 Ocean Expo Park

אשיבה-קוג'י, סמטה (העיר קיוטו)
166 Ishibe-Koji Lane
אשיגאקי, האי 259 Ishigaki Island
מלונות 311
מסעדות 344
אשיגור'קה (קאקונודאקה)
278 Ishiguro-ke
אשינאמי, חוף 248 Ishinami beach
אשיקאוה גאומון Ishikawa
171 Goemon
אשיקאוה ג'וזאן Ishikawa Jozan
178, 159
אשיקאוה, המוזיאון המחוזי
לאמנויות מסורתיות ולעבודות-יד
Ishikawa Prefectural
Museum of Traditional Arts
148 and Crafts
אשיקאוה, המוזיאון המחוזי
לאמנות (קנזאווה) Prefectural Museum of Art
148
אכסניות 297
אכסניות נוער 295
אל גר'קו El Greco
211
אלכוהול 329
אלמונד (טוקיו) 98-9 Almond
אמאגי יוגאשימה Amagi
139 Yugashima
אמאטראסו 245, 51 Amaterasu
אמאמי אושימה צומג'י מורה
Amami Oshima Tsumugi
249 Mura
אמאמי, האי 249 Amami Island
מלונות 309
אמבולנס 379
אמיוקו, שוק (טוקיו) Ameyoko
84 Market
אמלוקס טיוטה (טוקיו) Amlux
101 Toyota
אמנוהאשידאטה, שרטון-חול
Amanohashidate Sand Bar
212
מלונות 304
אמנויות ואומנויות Arts and crafts
38-9
באוקיאווה 257
חניות בטוקיו 106, 107
חניות בקיוטו 182-3
קניות 350-51
ראו גם מוזיאונים וגלריות ותחת
שמות האמנויות
אמנויות לחימה Martial arts
361
34-5, 358-9
בטוקיו 111

אייקידו Aikido 35, 359
אימארי 239 Imari
אימייל 383
אימפריאל, תיאטרון (טוקיו)
70 Imperial Theater
אינארי, מקדש ראו מקדשים
אינאריצ'ו, רובע (טוקיו) Inaricho
84 District
אינבה 210 Inbe
איניאמה 143 Inuyama
אינרטנו, שירותים 383
אינטרנשיונל פורום Tokyo
25 International Forum
אינשו דומוטו 87 Insho Domoto
אינשו דומוטו, מוזיאון (העיר קיוטו)
174 Insho Domoto Museum
איסה 198 Ise
המקדש הגדול Grand Shrine
18, 198
המקדש הגדול הפנימי Inner
26-7 Grand Shrine
הפארק הלאומי Ise-Shima
198 National Park
מלונות 305 hotels
מסלול חצי האי Ise Peninsula
198 Tour
איסה-צוז'ה-מומויאמה בונקאמורה
Ise Azuchi-Momoyama
357 Bunkamura
איסו, גן (קאגושמה) Iso Garden
249, 248
איסוי-ען, גן (נארה) Isui-en
191 Garden
איסטאן, בית הכלבו (טוקיו) Isetan
91 Department Store
איסי מיאקי Issey Miyake
39
חניות 107
איפו, חוף (האי קומה) Eef Beach
258
איוקושמה, מקדש (האי
מיאג'מה) Itsukushima Shrine
189, 216
איוצ'יריקי (העיר קיוטו) 162 Ichiriki
איקבאנה 39 Ikebana
איקבוקורו, רובע (טוקיו) Ikebukuro
101 District
איקמה, האי 259 Ikema Island
איראבו, האי 259 Irabu Island
אירזומי 203 Irezumi
אירומוטו, האי Iriomote Island
259
אישיאי, מוזיאון קערות התה (האג'
219 Ishii Tea Bowl Museum
אישיבאשי בונקה, מרכז (קורומה)
238 Ishibashi Bunka Center

אושידומארי (האי רישירי)
286 Oshidomari
אושן אקספו פארק Ocean Expo
12, Park 256
איגה, מוזיאון הנינג'ה Iga Ninja
197 Museum
איגה-אונ'ה Iga-Ueno
11, 197
איגה, האי 12, 12 le Island 256-7
איגה, האי 257 Iheya Island
איזוא, הר 287 Iou, Mount
איוואטה, הר 277 Iwate, Mount
איוואסקי יאטארו Iwasaki Yataro
101
איוואקוני 218 Iwakuni
מלונות 305
המוזיאון לאמנות Iwakuni Art
218 Museum
איוואקי, הר 279 Iwaki, Mount
איו, חצי האי Izu Peninsula
139
מלונות 301
מסעדות 334
איוטסו-ביי (טוקיו) Izutsu Beya
113
איוזומו 213 Izumo
מלונות 305
איוזומו נו אוקוני ראו אוקוני
איוזומ-טאשיה, המקדש הגדול
Izumo Taisha Grand Shrine
213
איי.אם.די.איי מרכז המידע הרפואי
AMDIA (טוקיו) AMDIA
International Medical
379 Information Center
איהיי-ג'י, מקדש Eihei-ji Temple
150
איוזו ווקמאצו Aizu Wakamatsu
272
מלונות 311-12
מסעדות 345
איוזו מינזוקוקאן, המוזיאון לתרבות
עממית (אינאוואשירו) Aizu
Minzokukan Folk Museum
273
איונו, בני Ainu people
52, 281
תרבות 287
איוקורה 146 Ainokura
אייסאי 236 Eisai
אייצ'י, אולם ההרעמלות המחוזי
(נאג'ה) Aichi Prefectural
361 Gymnasium
אייקאוה (האי סאדו) 273 Aikawa
אייקאוה, מוזיאון (האי סאדו)
273 Aikawa
אייקאנדו, מקדש (העיר קיוטו)
171, 170 Eikan-do Temple

בודהה

אסוקי, בודהת האבן Usuki
 231, 235 Stone Buddhas
 אָמִידָה יוֹרָאי (בִּידוֹרָאין, העיר
 אוֹגִי) 179 Amida Nyorai
 דַּיִנִּיצ' יוֹרָאי (טוֹגִי, העיר קיוטו)
 158 Dainichi Nyorai
 הבודהה הגדול (קאמאקוֹהָה)
 134, 19 Great Buddha
 הבודהה הגדול וַיִּירוֹקָאנָה (נאָרָה)
 Great Buddha Vairocana
 192-3
 טאצ'יקי קאנו (צ'וֹדֶגֶרֶ, ניקו)
 271 Tachiki Kannon
 יאקושי יוֹרָאי (הורידֶגִי) Yakushi
 196 Nyorai (Horyu-ji)
 מירוקו בוסאטו (קורידֶגִי, העיר
 קיוטו) 175 Miroku Bosatsu
 נאדי בוטוקסאן, בודהה (טוקיו)
 86 Nadi Botokesan Buddha
 קוקוזו בוסאטו 187, 192
 רִיֹּזֶן קאנו (העיר קיוטו) Ryozen
 167 Kannon
 בודההים 19, 28-9
 אמנות ומלאכת יד מסורתיות
 38-9
 גני גִּרְהֶדֶן Paradise gardens
 30
 האנה מאצורי (יום הולדתו של
 בודהה) 44 Hana Matsuri
 היסטוריה 51, 52
 חגים 28, 42-7
 כחות 275
 עלייה לרגל 29
 פסלי גִּיֹּזוֹ Jizo statues 28
 ראו גם פגודות; מקדשים ותחת
 שמות הכתות הבודהיסטיות
 בונסאי 39 Bonsai
 בונקאמורה (טוקיו) Bunkamura
 96
 קולנוע 112
 בונראקו 37 Bunraku
 תיאטרון הבוראקו הלאומי
 (אוסאקה) 202
 ראו גם אולמות תיאטרון
 בוסו, פארק ההיסטוריה Boso
 132 Historical Park
 בוסֶנָה, אתר הנופש (אוקינאוה)
 256 Busena Resort
 בוקה יאשיקי (מאצוֹהָה) Buke
 213 Yashiki
 בורסת המניות Tokyo Stock
 70 Exchange
 בושין, מלחמת (1868) 272

בטיחות 378-9

בִּיאַקוֹטָאי (טיגרים לבן) Byakkotai
 272
 ביזור
 טוקיו 108-13
 מידע וכתביות 369
 קיוטו 184-5
 בִּידוֹרָאין, מקדש (העיר אוֹגִי)
 179, 30 Byodo-in Temple
 ביוֹה, אגם 212 Biwa, Lake
 מלונות 306
 בִּיֹּזֶן, המוזיאון לאמנות בדר
 זמננו, לאמנות מסורתית
 ולקדרות (אינֶבָה) Bizen
 Pottery Traditional and
 Contemporary Art Museum
 210
 ביטוח
 למטילים 368
 בייסבול 359, 361
 בטוקיו 112, 113
 הליגה המרכזית וליגת
 האוקיאנוס השקט & Central
 361 Pacific Leagues
 בינגאטֶה, צביעה Bingata dyeing
 254, 257
 (ה)בינלאומי, ארגון הקאראטֶה
 (טוקיו) International Karate
 361 Organization
 (ה)בינלאומית, התאחדות האִיקִידוֹ
 (טוקיו) International Aikido
 361 Federation
 (ה)בינלאומית, התאחדות
 הבודהיסטים International
 365 Buddhist Association
 (ה)בינלאומית, קרן השינטו
 International Shinto
 365 Foundation
 ביקור בבתי פרטיים Home Visit
 362 System
 בירה
 כפר הבירה קירין (יוקוהמה)
 133 Kirin Beer Village
 מוזיאון אֶבִּיסוֹ לבירה (טוקיו)
 103 Beer Museum Ebisu
 במבוק
 חבניות קיוטו 183, 182
 מלאכות יד 39
 קניות 352
 בָּנְטוֹ, קופסאות Bento boxes 325
 בניין ב.א.ל. (העיר קיוטו) BAL
 181 Building
 בנק אוֹף ג'אפאן (טוקיו) Bank of
 70 Japan
 בנקים ושירותי בנקאות 380-81

בֶּפּוּ Beppu 12, 234-5, 355
 מלונות 309
 מסעדות 342
 בראנקוזי, קונסטנטין Brancusi
 70 Constantin
 בריאות 378-9
 רפואה מסורתית 364, 365
 בְּרִידֶגֶסְטוֹן, המוזיאון לאמנות
 (טוקיו) Bridgestone Museum
 70 of Art
 ברים 317
 בתי חולים 378-9
 בתי כלב 350
 טוקיו 104, 107
 קיוטו 180, 181
 בתי קברות
 בית הקברות לזרים (יוקוהמה)
 133 Foreigners' Cemetery
 בית הקברות לחללי חבר העמים
 הבריטי הודוגאָה (יוקוהמה)
 Hodogaya Commonwealth
 133 Cemetery
 בתים (כללי)
 בתים יפניים מסורתיים 32-3
 בתים כפרים (מאצ'יָה)
 32 machiya)-
 גאשִׁי־זוקורי gassho-zukuri 147
 הגנות 32
 החיים במרחב מצומצם 101
 מאגאריָה magariya 277
 קאבוטו־זוקורי kabuto-zukuri 32
 קורה 132, 272 kura
 בתים (מסוימים)
 אַיוִיאִגִּי־קֶה (קאקונודאטֶה)
 278 Aoyagi-ke
 אוֹדוֹרֶקֶה (האי קוֹמֶה) Uezu-ke
 258
 אישיגורֶ־קֶה (קאקונודאטֶה)
 278 Ishiguro-ke
 בוקה יאשיקי (מאצוֹהָה) Buke
 213 Yashiki
 בית גלֹבֶר (נגסקי) Glover
 242 House
 בית הגִּישִׁישָה שִׁמָה (קֶנְזָאוֹה)
 149 Shima Geisha House
 בית ווֹקֶר (נגסקי) Walker House
 242
 בית יוֹשִׁיגִ'מָה העתיק Yoshijima
 144 Heritage House
 בית מורי (צוֹאֶנוֹ) Mori House
 219 (Tsuwano)
 בית מְקָאטֶה (איוֹאקוֹבִי) Mekata
 218 House
 בית נאקאמורה Nakamura
 256 House

בית נומוֹרָה (קֶנְזָאוֹה) Nomura
 148 House
 בית נִישִׁי (צוֹאֶנוֹ) Nishi House
 219 (Tsuwano)
 בית נְקִיאָמָה (טוֹנוֹ) Nakayama
 277 House
 בית קִיקוּיָה (האגִי) Kikuya
 219 House
 בית רִינְגֶר (נגסקי) Ringer
 242 House
 גאריֹו סאנסוֹ (אֹזוֹ) Garyu
 227 Sanso (Ozu)
 גִּיֹּבֶר־טֵי (קומאמוטו) Gyobu-tei
 244
 האקוֹשִׁי סִיקֶה (יֶנגָאֹה)
 238 Hakushu Seika
 היראיאמָה (צ'ירָאן) Hirayama
 249
 הירוקאנְה־טֵי (פוקֶה) Hirokane-
 211 tei
 יולה סִיסוֹנְקָאקוֹ (קֶנְזָאוֹה)
 148 Seisonkaku Villa
 מגורי הסמוראים (אִיֶּזוֹ־וֶקָמָצוֹ)
 272 Samurai Residence
 מורִישִׁגֶה (צ'ירָאן) Morishige
 249
 מִיאֶרָה דוֹנְצִי (האי אישיגאקי)
 259 Miyara Donchi
 סאטָה (צ'ירָאן) Sata 249
 קָאִי הוֹנְקֶה (קִיטָאקָטֶה) Kai
 272, 273 Honke
 ראו גם פארקי היסטוריה
 בתי־קפה 317

ג

גָאִי, מרכז (טוקיו) 96 Center Gai
 גאנג'ין 193 Ganjin
 גאנמאן־גֶה־פּוֹצִי, בריכות (ניקו)
 265 Ganman-ga-fuchi Pools
 גאסאן, הר 274 Gassan, Mount
 ג'אפָאן אִירֵלִינֶס Japan Airlines
 387, 386
 ג'אקוֹיָאין, מקדש (העיר קיוטו)
 179 Jakko-in Temple
 גאשִׁי־זוקורי, בתי Gassho-zukuri
 147 houses
 גביע העולם בכדורגל (מונדיאל)
 2002, 21, 359
 גגות 32
 ג'ז שוֹן שוֹאִי 73 Zhu Shun Shui
 ג'וֹגָקֶרֶגֶרֶ, מקדש (העיר קיוטו)
 177 Jojakko-ji Temple
 גוגו, פול 211 Gauguin, Paul
 ג'ודו 35, 358 Judo

ג'ודו, כת בודהיסטית (הארץ
 הטהורה) Jodo (Pure Land)
 275
 גנים 30
 צ'וֹרָאין, מקדש (העיר קיוטו)
 168 Chion-in Temple
 ג'וזאנקֵי 285 Jozankei
 גוֹזָה, חוף 198 Goza Beach
 גוטו, המוזיאון לאמנות (טוקיו)
 100 Goto Art Museum
 גוטו קִיטָה 100 Goto Keita
 ג'וֹיפּוֹלִיס (טוקיו) Joypolis 103
 גולֶדֶן גָאִי (טוקיו) Golden Gai 91
 גולף 359, 361 Golf
 ג'וֹמוֹן, תקופה Jomon period 51
 בובות 277 dolls
 כלי חרס 83
 סאנְאי־מאריאמָה (אֶמורִי)
 279 Sannai-Maruyama
 גֶּדִי־מִזוֹנוֹ 178 Go-Mizuno'o
 גוֹסָמָרֶה, הלורד Gosamaru, 256 Lord
 ג'וֹסֶטְסוֹ 175 Josetsu
 גוקאִימָה 146 Gokayama
 גורִיֶקָאקוֹ, מבצר (האקודאטֶה)
 284 Goryokaku Fort
 גורִיֶקָאקוֹ, פארק (האקודאטֶה)
 284 Goryokaku Park
 גוֹשׁוֹגָקֶה אוֹנְסֶן Goshogake
 278 onsen
 גוֹשִׁיקִינוֹמָה, מסלול (הפארק
 הלאומי באנְדָאי־אָסָהִי)
 273 Goshikinuma trail
 גִּיֹּקוֹדָנִי אוֹנְסֶן Jigokudani
 151, 152, 355 Onsen
 גִּידָיִי מאצורי (העיר קיוטו) Jidai
 46, 43 Matsuri
 גִּידֶגֶרֶ, מקדש (העיר קיוטו) Gio-ji
 177 Temple
 גִּיֹּן מאצורי (העיר קיוטו) Gion
 45 Matsuri
 גִּיֹּן קוֹבֹו קָאבֻרֶנְגִ'וֹ (העיר קיוטו)
 162, 185 Gion Kobu Kaburenjo
 גִּיֹּן, רובע (העיר קיוטו) Gion
 11, 155, 162 District
 מזרח גִּיֹּן והִגָּשִׁי־יָמָה Gion and the Higashiyama
 166-7
 גִּיֹּקוֹסֶנְדוֹ אוֹקוֹקוֹמֻרָה 255 Gyokusendo Okokumura
 גִּיֹּקוֹסֶנְדוֹ, מערת Gyokusendo
 255 Cave
 גִּיֹּזוֹ, פסלים 28 Jizo statues
 גִּיֶּקוֹ 163 Geiko

הוטאקה Hotaka 151
הוטאקה, הר Hotaka, Mount 150
הוטוקה-גה-אוקה Hotoke-ga-
279 ura
הולכי רגל 373
(ההולנדים, מדרון) (נגסקי)
242 Hollander Slope
הונדה, מוזיאון (קנזאווה) Honda
148 Museum
הון Honen 168
הון-ין Honen-in Temple
הונשו ראו מרכז הונשו, מערב
הונשו ומזרח הונשו
הוקאידו Hokkaido 13, 281-91
אקלים 281, 49
מבט אל 282
מחוז 385
מלונות 313
מסעות 346-7
מפה 282-3
הוקוסאי, קאזשויקה, Hokusai
85 Katsushika
הוקוסאי, מוזיאון (אובוסה)
151 Hokusai museum
36 מבטים על הר פוגי Horyu-ji Temple
הורידג'י, מקדש
196
היאה ג'ינג'ה (טוקיו) 99
Hie Jinja
היאי, הר Hiei, Mount 176, 177
היאיזאן אג'ריאקוג'י (העיר קיוטו)
178-9 Hieizan Enryakuji
היאן, מקדש (העיר קיוטו) Heian
168 Shrine
היאן, תקופת Heian period 52
היביה, רובע (טוקיו) Hibiya
71 District
היגאשי הונגאן-ג'י, מקדש (העיר קיוטו)
Higashi Hongan-ji
159 Temple
היגאשי הנה, כף (האי מיאקו)
259 Higashi Henna Cape
היגאשי, רובע התענוגות (קנזאווה)
149 Higashi Pleasure District
היגאשיאמה (העיר קיוטו)
166-7, 11 Higashiyama
היגטו, מפעל הצביעה (מאשיקו)
Higeta Dyeworks (Mashiko)
272
הידארי ג'ינג'ה Hidari Jingoro
266
הידה, כפר (טוקיאה) Hida
146 Village
הידקי טוג'י Hideki Tojo 101, 72

האיצ'מאנג'ו, חג (קאמאקורה)
46, 43 Hachiman-gu Festival
האיצ'מאנטאי 278
Hachimantai
האיצ'יקו, הנסיך Hachiko, Prince
274
האיצ'יקו, פסל (טוקיו) Hachiko
97 statue
האקאטו דונטאקו מאצ'רי
(פוקואוקה) Hakata Dontaku
44 Matsuri
האקאטו מאצ'רי, המוזיאון
Hakata
לפולקלור (פוקואוקה) Hakata
Machiya Folklore Museum
237
האקאטו ראו פוקואוקה
האקאיג'ימה, סי פרייז (יוקוהמה)
357 Hakkeijima Sea Paradise
האקאי 150
Hakui
האקודאטו 13, 284
Hakodate
מלונות 313
מסעות 346-7
האקודאטו, הר Hakodate
284 Mount
האקונה 11, 127, 138-9
Hakone
חגים 46
מלונות 301
מסעות 334
האקונה, המוזיאון הפתוח Hakone
138 Open-Air Museum
האקונה, המוזיאון לאמנות Hakone
138 Art Museum
האקונה-יומוטו Hakone-Yumoto
355, 138
האקונה-מאצ'י Hakone-machi
139
האקונדאי Hakkuchodai 290
האראג'וקו, רובע Harajuku
95 District
הארה הירושי Hara Hiroshi 202
הארה קוג'י Hara Koji 158
הארה שובו (טוקיו) Hara Shobu
107
הארונבו, סוזוקי Harunobu
85 Suzuki
הגורה, האי Higura island 150
הגירה, תקנות 368-9, 377
הדה Heda 139
קדו, כף Cape Hedo 257
הדפסים בגלופת-עץ ראו אוקיו-זא
הדפסים ראו אוקיו-זא
הוג'ו טוקימונ'ה Hojo Tokimune
136
אחוזת הקבר 137
הוג'ו, משפחת Hojo family
53, 52

דובדבן, פריחת 17, 21, 44
דובורוקו מאצ'רי (שיראקאונדגו)
46 Doburoku Matsuri
דוגו אונסן (מאצ'ימה) Dogo
355, 226, 12 Onsen
דוג'נזאקה (טוקיו) 96
Dogen-zaka
דוה סאנזאן דוה, 13
Dewa Sanzan
274
מסעות 345
דוסוג'ין, אבני Dosojin stones
150
דורוקיו, ערוץ Dorokyo gorge
199
דזומשיקי (טוקיו) 47
Dezomeshiki
דיג באמצעות קורמורנים
176 Arashiyama
ג'יפ 44, 45, 143
דינרס, כרטיס אשראי 380
דלק למכונית 393
דנשוקאן, מוזיאון (קאקונדאקה)
278 Denshokan Museum
דרכונים 368-9
דט 19
לימודים 364-5
ראו גם בודהיזם, קונפוציוס, תורת, שינטו

ה

האגאיטה איצ'י (טוקיו) Hagoita
47 Ichi
האגורו, הר Hagoita, Mount 274
האגי 11, 19-21
Hagi
האוס טן בוש (נגסקי) Huis Ten
243 Bosch
האטאג'וקו Hatajuku 139
האטו, חברה לטוילים מאורגנים
363 Hato Bus Tour Company
האיאצ'ינה, הר Hayachine
277 Mount
האמה, גן הארמון הנפרד (טוקיו)
Hama Detached Palace
10, 68-9
Garden
האנה מורי Hanae Mori 95
חנות 107
האנאזונו, מקדש (טוקיו) 91
Hanazono Shrine
האנמי ראו דובדבן, פריחה
האנמיקוג'י (העיר קיוטו)
162 Hanamikoji
האנה מאצ'רי Hana Matsuri 44
האנקיו (העיר קיוטו) 181
Hankyū
האנשין קוש'יאן, אסטדיוון Hanshin
359 Koshien Stadium
האיצ'ג'י מיה טושיהיטו Hachijo
176 no Miya Toshihito

גנים, טיול חוויתי Stroll gardens
31
גנים יבשים Dry-landscape
30 gardens
גראנט, וליסס Grant, Ulysses
68 S.
ד
דאזאיפּו Dazaifu 237
חגים 47
דאטה מאסאמונ'ה Date
274 Masamune
דאיבה Daiba 102-3
דאיג'וג'י, מקדש (העיר קיוטו)
Daigo-ji Temple 179
דאיטוקוג'י, מקדש (העיר קיוטו)
Daitoku-ji Temple 169, 172-3
דאימארו, בית הכלב (העיר קיוטו)
Daimaru Department
181 Store
דאימונג'י, ליל המדורות (העיר קיוטו)
Daimonji Bonfire 46
דאימי 54, 57
Daimyo
דאימינו ג'ונ'צו (האקונה) Daimyo
46 Gyoetsu
דאימינו, מוזיאון השעונים (טוקיו)
84 Daimyo Clock Museum
דאיסאן דאיבה, פארק ההיסטוריה (טוקיו)
Daisan Daiba Historic
103 Park
דאיסין-ין, מקדש-המשנה (העיר קיוטו)
Daisen-in Subtemple
30, 173
דאיסצוזאן, הפארק הלאומי
Daisetsu-zan National Park
283, 286
דאיקאנבו, הר Daikanbo, Mount 244
דאיקאקוג'י, מקדש (העיר קיוטו)
Daikaku-ji Temple 177
דאישינ-ין, מקדש (האי מיאג'ימה)
Daisho-in Temple 217
דאישינ-ין, מקדש-המשנה
175 Daishin-in Subtemple
דגה, אדגר Degas, Edgar 211
דגים
אספקת דגי טונה 68
דיג באמצעות קורמורנים 44, 45, 143, 176
מאכלי דגים 327
שוק הדגים צוקיג'י (טוקיו)
Tsukiji Fish Market 68
דג'ימה (נגסקי) 241
Dejima
דוראר המרכזי Tokyo Central
384 Post Office

מקדש-המשנה דאיסין-ין (העיר קיוטו)
Daisen-in Subtemple
30, 173
מקדש-המשנה דאישינ-ין (העיר קיוטו)
Daishin-in Subtemple
175
מקדש-המשנה זוהו-ין (העיר קיוטו)
Zuiho-in Subtemple
173
מקדש-המשנה טאיזו-ין (העיר קיוטו)
Taizo-in Subtemple 175
מקדש-המשנה טנג'אן (העיר קיוטו)
Tenju-an Subtemple
171
מקדש-המשנה נאנזן-ין (העיר קיוטו)
Nanzen-in Subtemple
171
מקדש-המשנה קוטסין-ין (העיר קיוטו)
Koto-in Subtemple 173
מקדש-המשנה קיישו-ין (העיר קיוטו)
Keishun-in Subtemple
175
מקדש-המשנה ריונג'ין (העיר קיוטו)
Ryogen-in Subtemple
173
מקדש-המשנה רייאן-ין (העיר קיוטו)
Reiun-in Subtemple
175
מרכז אישיבאשי בונקה (קורומה)
238 Ishibashi Bunka Center
נאי-ין (טוקיו) 94
Nai-en
סאטה (צ'יראן) 249
Sata
סאנקי-ין (יוקוהמה) Sankei-en
133
סזינג'י (קומאמוטו) Suizen-ji
244
קושיקאווה קוראקואן (טוקיו)
Koishikawa Korakuen 73
קוקו-ין (הימג'י) 209
Koko-en
קוראקואן (אוקיאמה) Koraku-
210 en
קנרוקו-ין (קנזאווה) Kenroku-
148 en
ריקוגי-ין (טוקיו) 101
Rikugi-en
שויואן (ניקו) 265
Shoyoen
שוסי-ין (העיר קיוטו) Shosei-
159 en
שין אדוגאווה (טוקיו) Shin
101 Edogawa
ראו גם פארקים
(הגנים הבוטאניים וחדר התצוגה של בני הצפון (סאפורו)
Botanical Gardens and
Exhibition Room of Northern
285 Peoples

גנים, המשך
הגן הבוטאני ניקו Nikko
265 Botanical Gardens
הגן המזרחי של ארמון הקיסר (טוקיו)
East Garden of the
71 Imperial Palace
הגנים הבוטאניים (סאפורו)
285 Botanical Gardens
הגנים הטרופיים הבוטאניים
Hirara (האי מיאקו) Hirara
Tropical Botanical Gardens
258, 259
הווילה הקיסרית בקאצורה (העיר קיוטו)
Katsura Imperial Villa
176
הווילה הקיסרית שוגאקו-ין (העיר קיוטו)
Shugaku-in
178 Imperial Villa
היריאמה (צ'יראן) Hirayama
249
זוסינג'י (קאמאקורה) Zuisen-ji
135
טושי-מאשי-טעי (ינגאווה) Toshi-
238 mashi-tei
מאנשדאן (העיר קיוטו)
Manshu-in
178
מורין-ין (העיר קיוטו) Murin-an
31, 171
מורשיגה (צ'יראן) Morishige
249
מינאמי-איקה שובודה (טוקיו)
94 Minami-ike Shobuda
מקדש ביודאין (העיר אג'י)
30 Byodo-in Temple
מקדש ג'ואיג'י (יאמאגוצ'י)
218 Jozei-ji Temple
מקדש גינקהקוג'י (העיר קיוטו)
30, 170 Ginkaku-ji Temple
מקדש טנריידג'י (העיר קיוטו)
31, 176 Tenryu-ji Temple
מקדש מוצ'ג'י (היראיומי)
30 Motsu-ji Temple
מקדש מייג'דאין (קאמאקורה)
136 Meigetsu-in Temple
מקדש נאנזן-ג'י (העיר קיוטו)
171 Nanzen-ji Temple
מקדש ניה'ג'י (העיר קיוטו)
175 Ninna-ji Temple
מקדש קינקאקוג'י (העיר קיוטו)
174 Kinkaku-ji Temple
מקדש ריואן-ג'י (העיר קיוטו)
11, 30, 174 Ryoon-ji Temple
מקדש שינסדו (העיר קיוטו)
178 Shisen-do Temple

היגו, המוזיאון המחוזי להיסטוריה (הימג'י) Hyogo Prefectural Museum of History 209 הייטק ביפן **24-5** ביקורים במפעלים 363 פארקי מדע 357 הייקו **279** Haiku ראו גם באשו, מאצוא; שיקי מאסאוקה Himeji הימג'י Himeji המוזיאון העירוני לספרות City Museum of Literature 209 חגים 46 מלונות 305 מסעדות 338 מצודה Himeji Castle 11, **206-9** הימורים בתי קזינו בטוקיו **110**, 113 הימיקו, מלכת יאמאטאי, Himiko 238, 51 Queen of Yamatai הניה מאצורי Hina Matsuri 44 הינדה, רציף (טוקיו) Hinode 69 Pier היסטוריה **51-9** היסטוריה מקומית, המוזיאון Local History 211 Museum היקאווה מארו 133 Hikawa Maru היקונה, ארמון Hikone Castle 212, 188 היראקה, ההיכל לזכר (טוקיאמה) 145 Hirata Memorial Hall היראזומי Hiraizumi 13, **276** היראפּו Hiraifu 284 הירארה (האי מיאקו) 258 Hirara הגנים הבוטאניים Hirara (האי מיאקו) Tropical Botanical Gardens 259, 258 הירוהיטו, הקיסר Hirohito 59 Emperor הירוסאקי Hirosaki 263, **279** חגים 46 מסעדות 345 הירוקאווה Hirokawa 238 הירוקאנה־טיי (פוקנה) Hirokane- 211 tei הירושיגה Hiroshige 95 מבטים על הר פוג'י 139 53 התחנות לאורך הטוקאידו 85, 139 מקום הולדתו 70 birthplace

הירושימה Hiroshima 11, **214-15** מוזיאון הילדים Hiroshima 215 Children's Museum מלונות 305 מסעדות 339 הקישבארה, המוזיאון לאמנות (אוקיאמה) Hayashibara 210 Museum of Art (המוזיאון היפני לצעצועים כפריים) (קוראשיקי) Japan Rural Toy 211 Museum המוזיאון העירוני לאמנות Tokyo 78 Metropolitan Art Museum המוזיאון העירוני לצילום Tokyo Metropolitan Museum of 103 Photography המחאות נוסעים 380 הקמאצו מאצורי Hamamatsu 44 Matsuri המרכז העירוני למידע רפואי Tokyo Metropolitan Health and Medical Information 379 Center הקמאקי Hanamaki **276-7** מלונות 312 הפרלמנט, בניין (טוקיו) Diet 71 Building הר הגעש אסו, מוזיאון Mount 245 Aso Volcanic Museum הרי געש **23** הר אסו Mount Aso **244-5** כללי בטיחות 379 סאקוראג'ימה 248, **249** שוֹזֶה שינזאן Showa Shinzan 285 הרים האלפים היפניים Japan Alps 150 ראו גם תחת שמות ההרים הֶרְן, לַפְסִידוֹ Hearn, Lafcadio 11, **213** השכרת רכב אופנועים 393 התנהגות **372-5** איסורים 372 היחס לזרים 374 היררכיה 373 מגע פיזי ומין 373 מנטליות קבוצתית 374 עסקים 376

ואן גוך, וינסנט Van Gogh 85 Vincent וואג'ימה Wajima 150 וואדאקורה, פארק המזרקות (טוקיו) Wadakra Fountain 70 Park וואנה אַריאקֶה, בניין (טוקיו) 103 Wanza Ariake Building וואקו, כלבו (טוקיו) 67 Wako Department Store 287 Wakoto וואקינסאווה 279 Wakinosaווה וואשי (נייר) Washi חנויות בקיוטו 183 עטיפה 351 קנייה 352 ווטס, תומס 66 Waters, Thomas וולקאם קארד, כרטיס הנחות לתיירים 369 Welcome Cards וידאו, שיטת 349 ויה, כרטיס אשראי 380 ויות 368 עבודה 377 ויניול, רפאל Viñoly, Rafael טוקיו אינטרנשיונל פורום Tokyo 71, 25 International Forum זָאָמִי Zeami 36, 273 זוֹג'וֹ-גִ'י, מקדש (טוקיו) Zojo-ji 69 Temple זוהי-אין, מקדש־המשנה (העיר קיוטו) Zuiho-in Subtemple 275, 173 זֶן בודהיזם 236, **275** בקאמאקורה 136 גנים יבשים 30, 275 הגעת הזן מסין 53 טקס התה 169 לימודי דת 365 מקדשים **137** סוטוֹן Soto Zen 150 זֶן בודהיזם, המרכז הבינלאומי Zen Buddhist Center for 365 International Exchange חאבִּיר, הקפלה לזכר (יאמאגוצ'י) 218 Xavier Memorial Chapel חאבִּיר, פרנסיסקו Xavier, Francis 248, 53

חברת הטלפונים NTT NTT 384 Communications חג המתים Festival of the Dead 46, 43 חג העידנים (העיר קיוטו) Festival of the Ages 46, 43 חג פרחי החוטמית (העיר קיוטו) 44, 42 Hollyhock Festival חג שריפת העשב (נארה) Grass 47 Fire Festival חגים לאומיים 47 חגים לאומיים 47 חגים (מאצורי) **42-7**, 184 חופים איפו (האי קומה) 258 Eef אישינאמי 248 Ishinami גוֹזֶה Goza 198 יונאקה מְאָהאמה (האי מיאקו) 259 Yonaha Maehama פוטאמיגאורה 198 Futamigaura קונדואי מיסאקי (האי טאקטומי) 259 Kondoi Misaki חוקי התנועה 392 חורף ביפן 47 חיות־בר אגם פֶּיֶן Lake Furen **290** איי יָאִיאִמָה Yaeyama Islands 259 ביצות קיריטאפּו Kiritappu 290 Wetland הפארק הלאומי ביצות קושיירו Kushiuro Wetlands National 290 Park הפארק הלאומי שירטוקו 291 Shiretoko National Park חצי האי נְמוּרוֹ Nemuro 291 Peninsula שמורת הטבע אונומה Onuma 284 Quasi-National Park תיירות אקולוגית 361 חיי לילה העיר קיוטו 185 טוקיו **110-11**, 113 חירום, שירותים 378, 379 (החירות) אוסאקה, המוזיאון Liberty Osaka האדם Osaka Human Rights חנויות לעתיקות העיר קיוטו 181 חנויות ספרים רבע מוכרי הספרים ג'ינקובו Jinbocho Booksellers' (טוקיו) **72** District

חנויות תכשיטים טוקיו **105**, 107 חניה 393 חציית כבישים 373 חרבות, מוזיאון (טוקיו) Sword 93 Museum חשמל 349, 371 חשמל ואלקטרוניקה, מוצרים חנויות בטוקיו **105**, 107 חנויות בקיוטו 181 שוק אֶמֶיֶקוֹ Ameyoko Market **84** טאור רקורדס (טוקיו) Tower 112, 97 Records טאטאמי, מחצלות Tatami mats 33 טַאִיגִ'י Taiji 199 מוזיאון הלווייתנים Taiji Whale 199 Museum טַאִיהוֹ, קובץ החוקים של Taiho 51 code טַאִיוִין-גִ'וִי, מקדש (ניקו) Taiyuin- 270-71 byo Shrine טַאִיוִין-גִ'וִי, מקדש־המשנה (העיר קיוטו) Taizo-in Subtemple 175 טַאִיסוֹ יוֹשִׁיטוֹשִׁי Taizo Yoshitoshi 85, 36 טַאִיקַאן יוֹקוֹיאִמָה Taikan 265 Yokoyama טַאִיקוֹ, תיפוף Taiko drumming 273 טַאִירָה, משפחת 53 Taira clan טַאִירוֹ נוֹ קִיוֹמורִי Tairo no 52 Kiyomori קֶנְרִיִּימוֹדֶאִין-יֶן Kenreimon-in 179 טַאִמַגוּסוּקוֹ Tamagusuku 345 מסעדות טאנאבֶה, המוזיאון לאמנות (מאצואה) Tanabe Art 213 Museum טַאִנֻקִי Tanuki 317 טַאִנֻקִי (גירית), מקדש (העיר קיוטו) Tanuki Shrine 162 טַאִניגוּצִ'י, יוֹשִׁיוֹ Taniguchi, Yoshio 80 טַאצוּמִי דַאִיִּמִידֶגִ'ין, מקדש (העיר קיוטו) Tatsumi Daimyo-jin 162 Shrine טַאצִ'יקִיצִ'י, קיוטו Tachikichi, 183 Kyoto טַאקֶאָה, הר 138 Takao, Mount מסעדות 336

טַאקֶאָה, מחוז (העיר קיוטו) Takao 177 District טַאקֶאֻצִ'י, סִיִּיהוֹ Takeuchi Seiho 179 טַאקַאצִ'יֶה־טַאקַאצִ'יֶה Takachiho 245 טַאקַאצִ'יֶה, ערוץ Takachiho 245 Gorge טַאקֶטוֹמִי, האי Taketomi Island 259 טַאקִינוֹ, מקדש (ניקו) Takinoo 265 Shrine טַאקֶשִׁיטַה־דוֹרי (טוקיו) Takeshita- 95 dori טַארוֹ אֹוקַאמוֹטוֹ Taro Okamoto 98 טַארוֹמַאֶה, הר Tarumae, Mount 285 טבע, הארגון היפני להגנה על הר Nature Conservation Society 361 of Japan טבעת האש של האוקיאנוס השקט 17 טבק ומלח, מוזיאון (טוקיו) Tobacco and Salt Museum 97 טהורה, הארץ, הכת הבודהיסטית ראו ג'וֹדוֹ, כת בודהיסטית טובו, כלבו (טוקיו) 101 Tobu Department Store טובו, מקדש (טוקיו) Togo Shrine 95 טובִגִ'י, מקדש (העיר קיוטו) Toji 158 Temple טובִדַאִי-גִ'י, מקדש (נארה) Todai-ji 11 Temple טוהוקו, מחוז Tohoku prefecture 385 טוואדָה, אגם Towada, Lake 278, 13 טוואדה-האצ'ימאנטאי, הפארק הלאומי Towada-Hachimantai 278 National Park טוֹטוֹרִי, דינות Tottori Sand 212 Dunes טוֹיִי־טוֹי 139 Toi 285 Toya, Lake טוֹיָה, אגם Toya טוֹיָה, הפארק הלאומי National Park 347 מסעדות טויוטה, מפעל המכוניות Toyota 363, 143 טויוטומי היקיושי Toyotomi Hideyoshi 56 איחוד יפן 54 בתולדות הסמוראים

(ה)פינית, המפקדה התת-קרקעית לשעבר של הצי
Former Japanese Navy Underground HQ **255**
(ה)פינית, התאחדות למירוץ סוסים
Japan Association for International Horse Racing
113
(ה)פינית, התאחדות האייקידו
361 Japan Aikido Association
(ה)פינית, התאחדות האכסניות
295 Japanese Inn Group
(ה)פינית, התאחדות הכדורגל
Japan Football Association
361
(ה)פינית, התאחדות המלונאים
295 Japan Hotel Association
(ה)פינית, התאחדות הסומו
361 Sumo Association
(ה)פינית, התאחדות הקראטה
Japan Karate (טוקיו)
361 Association
(ה)פינית, התאחדות הקראטה
Japan Karate-do (טוקיו) **361** Federation
כ
כבאות, שירותי
379
כביש אגרה
392
כדורגל **359**, 21
בטוקיו **112**, 113
הליגה J-League
361
כוכבים, פסטיבל **43**, 45
כלבו טקשימאי
Takashimaya Department Store
העיר קיוטו
181
טוקיו
107
כלבו סיבוי (טוקיו) **101**, 107 Seibu
Department Store
כלבים, קרבות
226 Dogfighting
כלי המטבח, רובע (טוקיו) ראו
קפבאשידורי
כלים מצופי לכה
39
אוקיאווה
257 Okinawa
מוזיאון אורושי (ניקו)
Urushi
קנייה
352
כלכלה **20-21**, 59
כללי התנהגות **372-5**
אוכל ומשקאות **318-19**, 372
אונסן **354**
טקס הטה
169
קירות **372-3**

מסעדות **336**
מפה **133**
יקו מאצורי (סאפורו)
Yuki Matsuri
47, 13
יקיו מישימה
174 Yukio Mishima
יוריקאמומה, קו מונורייל (טוקיו)
103 Yurikamome monorail
יושוקאן, מוזיאון (טוקיו)
Yushukan
72 Museum
יושיג'ימה, הבית העתיק (טוקיאמה)
Yoshijima Heritage House
144
יושידה שוין
219 Yoshida Shoin
יושיווארה, רובע האורות האדומים
(טוקיו)
Yoshiwara pleasure
86 quarter
יושימאסה, שוגון
Yoshimasa, 171 shogun
יושינו **197**
הר
197 Yoshino, Mount
מלונות **308**
יושינוגארי, האתר הארכיאולוגי
Yoshinogari Archaeological
239 **238** Site
יין אורז **329**
ילדים, טיול עם
370
ילדים, מוזיאון
Children's
215 Museum
ים יפן, קרב (1904)
95
ימאגאטה ארימוטו
Yamagata
171 Arimoto
ימאגאטה מאצורי (פוקואוקה)
45 Yamagata Matsuri
ימיאקי (נארה)
47 Yamayaki
ימיים, פארקים
357
ימנאקה, אגם
Yamanaka, Lake
139
יגאווה **231**, 238
יגניסאווה יושיאסו
Yanagisawa
101 Yoshiyasu
יפן המודרנית **24-5**
יפן, חברת הרכבות של (JR)
389 Japan Rail (JR)
(ה)יפני, איגוד יצרני הרכב
Japan
392 Automobile Federation
(ה)יפני, ארגון הספורט הימי
Japan Marine Recreation
361 Association
(ה)יפני, ארגון התיירות הלאומי
(JNTO) Japan National Tourist
371, 112 Organization
(ה)יפניים, האלפים
Japan Alps
150

יאיו מאצורי (ניקו)
Yayoi Matsuri
44
יאיו, תקופת
51 Yayoi period
238
יאמאגוצ'י **218**
מלונות
307
מסעדות
341
יאמאטו
Yamato Transport Co
384, 187, 51
יאמה
238 Yame
יאנאגי מוניושי
Yanagi Muneyoshi
100
יאנאגי סוטסו
Yanagi Soetsu
238
יאנאגיטא קוניו
Yanagita Kunio
277
יאנאקה, רובע (טוקיו)
Yanaka
84 District
יאסאקה, מקדש (העיר קיוטו)
166, 162 Yasaka Shrine
יאסוקוני, מקדש (טוקיו)
Yasukuni
72 Shrine
יאקה, הר
150 Yake, Mount
יאקוזה **203**, 378
יאקושי ינוראי (טוג', העיר קיוטו)
158 Yakushi Nyorai
יאקושיג'י, מקדש (נארה)
Yakushi-ji
193 Temple
יאר, הר
150 Yari, Mount
יג'יגאמה, מערת
Yajiyagama
258 Cave
יובוקו
239 Yobuko
יודונו, הר
274 Yudono, Mount
יוט'י, הר
284 Yotei, Mount
יויוגי, פארק (טוקיו)
Yoyogi Park
94-5
ימוטו
271 Yumoto
יונאגוני, האי
Yonaguni Island
259
יונאהה מאהמה, חוף (האי מיאקו)
259 Yonaha Maehama Beach
יונוקאווה
284 Yunokawa
יוניברסל, אולפנים
Universal
202 Studios Japan
יופואין **12**, **235**, 355
מלונות
311
מסעדות
344
יופואין, מוזיאון
Yufuin Museum
235
יופודאקה, הר
Yufudake, Mount
235
יוקוהמה **10**, **132-3**
המוזיאון לאמנות
Yokohama
133 Museum of Art
מלונות **303**

נמל התעופה הבינלאומי נאריטה
387, 386 Narita
נמל התעופה הבינלאומי קאנסאי
(אוסאקה) **203**, 387
טיפוס הרים **360**
טיפים
375
במסעדות
315
טלוויזיה
383
טלפונים **382-3**
מספרי חירום
379
טלפונים ניידים
382
טמפוזאן, שוק (אוסאקה)
203 Tempozan Marketplace
טנבאטה מאצורי
Tanabata
45, 43 Matsuri
טנג'ין מאצורי (אוסאקה)
Tenjin
45 Matsuri
טנדאי, הכת הבודהיסטית
Tendai
234 Sect Buddhism
275
טנדו-ג'י, מקדש (טוקיו)
Tenno-ji
84 Temple
טנינקיו
286 Tenninkyō
טנריג'י, מקדש (העיר קיוטו)
176, 31 Tenryū-ji Temple
טקדאקה, הר
Takadake, Mount
245
טקיאמה **11**, **144-6**
חג (מאצורי) **42**, 44, 46
מלונות
302
מסעדות
336
טקיאמה ג'ינ'ה
Takayama Jinya
146
טקיאמה, המוזיאון העירוני
145 Takayama City Museum
טקיאמה, תערוכת הבמות של
Takayama Festival
146 Floats Exhibition Hall
טקמאטסו **224**
מלונות **9-308**
מסעדות
342
טקס ריקוד האריה, תערוכת
(טקיאמה)
Lion Dance
146 Ceremony Exhibition Hall
טקאראזוקה
203 Takarazuka
התיאטרון הגדול
Takarazuka
203 Grand Theater
טקאראזוקה, תיאטרון (טוקיו)
112 Takarazuka Theater
טשיקאגה
287 Teshikaga

צפון טוקיו **77-87**
קניית **104-7**
רשת הרכבות התחתיות
390
ראו גם אדו
טוקיו, המוזיאון הלאומי
Tokyo
National Museum
63, 10
80-83
בניין הונקאן
Honkan building
80-81
בניין הטייסיקאן
Heiseikan
83 building
בניין טוקוקאן
Toyokan building
82
תערוכת אוצרות הורידג'י
Gallery of Horyu-ji Treasures
80
טורו, אתר השרידים (שיזואוקה)
139 Toro ruins
טוריי, מעבר-ההרים
Torii Pass
142
טוריי קיונאגה
85 Torii Kiyonaga
טוריי (שערים)
26 Torii
הטוריי הגדול (האי מיאג'ימה)
216, **217**
טורי-דאיצ'י (טוקיו)
Tori-no-ichi
46
טושוגו, בית האוצר והמוזיאון
Tosho-gu
265 Hall and Museum of Art
טושוגו, הפסטיבל הגדול (ניקו)
45 Tosho-gu Grand Festival
טושוגו, חג הסתיו (ניקו)
Tosho-46 gu Fall Festival
טושוגו, מקדש (טוקיו)
Toshu-gu
78 Shrine
טושוגו, מקדש (ניקו)
Tosho-gu
13 Shrine
טושוג'י, מקדש (טוקיו)
Toshogji
365 Temple
טושודאי-ג'י, מקדש (נארה)
193 Toshodai-ji Temple
טושיבה, המכון למדע
Toshiba
363 Science Institute
טושימאשיט'י, גן (יגאווה)
Toshi-238 mashi-tei Garden
טוילים במכונית
חצי האי איסה **198**
עירות הקדרים בסאגה **239**
עמק קיסו **142**
טוילים ברגל **360**
טוילים מאורגנים
363
טויל-נושא **363**
טייפון, סופות
379
טיסות **386-7**

טויוטומי הידיושי, המשך
מצודת אוסאקה
200
מקום הולדתו
143
רדיפת הנוצרים
240
טויוקאווה אינארי, מקדש (טוקיו)
99 Toyokawa Inari Shrine
טולולוטוק, אנרי דה
Toulouse-203 Lautrec, Henri de
טומיגוסוקו
Tomigusuku
345
טומיטארו הארה
Tomitaro Hara
133
טונה **68**
טונו **277**
מלונות
313
מסעדות
346
טוסה טוקו, מרכז (קוצ'י)
Tosa
226 Token Center
טוסה, כלי קרב
Tosa fighting
226 dogs
טוקאידו, נתיב הדואר
Tokaido
139, 129 post road
טוקה אביסו, חג (אוסאקה)
Toka
47 Ebisu Festival
טוקוגאווה אַיַמַסו
Tokugawa
267 leyasu
אחוזת הקבר **264**, **266-9**
בתולדות הסמוראים
54
הקמת מקדש קאניג'י (טוקיו)
78
מוכר כשוגון
56
מצודת ניג'ו (העיר קיוטו)
Nijo
160 Castle
טוקוגאווה אַיַמַסו
Tokugawa
266, 264 lemitsu
אחוזת הקבר **270-71**
טוקוגאווה, המוזיאון לאמנות
(נאג'יה)
Tokugawa Art
143 Museum
טוקוגאווה, שוגונאט
Tokugawa
56-7 shogunate
טוקושיקה
12, **225**
חגים
46
מסעדות
342
טוקיו **10**, **60-123**
אזור **100-103**
בידור **108-13**
היסטוריה **58**, 62
חגים **7-42**
מלונות **298-300**
מסעדות **330-34**
מערב טוקיו **89-99**
מפה **62-3**
מפות רחובות **23-114**
מרכז טוקיו **65-75**

Contemporary Art Museum
210 (Inbe)
המוזיאון לאמנות לזכר אוטה
(טוקיו) Ota Memorial
95 Museum of Art
המוזיאון לארכיאולוגיה (טוקיו)
145 Archaeological Museum
המוזיאון לבישול סאקה
Sake-Brewing (קיסאקטה)
272-3 Museum
המוזיאון להיסטוריה מקומית
(פוקוקה) Local History Museum
211
המוזיאון לחרבות (טוקיו) Sword
93 Museum
המוזיאון למדע ולטכנולוגיה
(טוקיו) Science and
72 Technology Museum
המוזיאון למדעי הים (טוקיו)
Museum of Maritime
103 Sciences
המוזיאון לסומו (טוקיו) Sumo
102 Museum
המוזיאון לפולקלור האקטה
Hakata (פוקואוקה) Museum
Machiya Folklore
237
המוזיאון לקרמיקה מזרחית
(אוסאקה) Museum of Oriental
201 Ceramics
המוזיאון לרוק'נרול (טוקיו) Rock
95 and Roll Museum
המוזיאון לתולדות העיר
ולפולקלור (האי מיאג'ימה)
Municipal History and
217 Folklore Museum
המוזיאון לתרבות האוקיאנוס
(אוקיאנוה) Oceanic Culture
256 Museum
המוזיאון לתרבות עממית איזו
מינזוקוקאן (אינאוואשיהו) Aizu
Minzokukan Folk Museum
273
המרכז לקידום תעשייה אזורית
בקורומה Kurume Regional
Industry Promotion Center
238
מוזיאון אביסו לבירה (טוקיו)
103 Beer Museum Ebisu
מוזיאון אגם ביווה Lake Biwa
212 Museum
מוזיאון אדו-טוקיו (טוקיו) Edo-
102 Tokyo Museum
מוזיאון אוהרה לאמנות
(קוראשיקי) Ohara Museum of
211 Art

המוזיאון הלאומי לאמנות
מודרנית (טוקיו) National
72 Museum of Modern Art
המוזיאון הלאומי לאמנות
מערבית (טוקיו) National
79 Museum of Western Art
המוזיאון הלאומי למדע (טוקיו)
79 National Science Museum
המוזיאון הלאומי למדעים
ולמצאות (טוקיו) National
Museum of Emerging
103 Science and Innovation
המוזיאון הלאומי לתולדות
יפן National Museum of
132 Japanese History
המוזיאון הלאומי של טוקיו
10, Tokyo National Museum
80-83, 63
המוזיאון העירוני (הירוסאקי)
279 Municipal Museum
המוזיאון העירוני (סונו)
277 Municipal Museum
המוזיאון העירוני טוקיאמה
145 Takayama City Museum
המוזיאון העירוני פוקואוקה
236 Fukuoka City Museum
המוזיאון העירוני של טוקיו
לאמנות Tokyo Metropolitan
78 Art Museum
המוזיאון העירוני של טוקיו
לצילום Tokyo Metropolitan
103 Museum of Photography
המוזיאון העירוני של קובה
Kobe City Museum
204 City Museum
המוזיאון הפתוח (עמק שוקאווה)
146 Open-Air Museum
המוזיאון הפתוח האקונה
Hakone Open-Air Museum
138
המוזיאון לאמנות (קאגושמה)
249, 248 Art Museum
המוזיאון לאמנות אסיה
Asian Art Museum (פוקואוקה)
237
המוזיאון לאמנות בת-זמננו
Museum of (הירושמה)
215 Contemporary Art
המוזיאון לאמנות בת-זמננו
(וואטאריאום) (טוקיו) Museum
of Contemporary Art (Watari-
107, 106, 98 Um)
המוזיאון לאמנות בת-
זמננו, לאמנות מסורתית
ולקדרות בין (אינבה) Bizen
Pottery Traditional and

(המוזיאון הימי NYK (יוקוהמה)
133 NYK Maritime Museum
(המוזיאון הפתוח (עמק שוקאווה)
146 Open-Air Museum
מוזיאון יפן לאמנות עממית (טוקיו)
Japan Folk Craft Museum
100
מוזיאון יפן לאוקי-דא (מצאמוטו)
151 Japan Ukiyo-e Museum
מוזיאון יפן לאמנות עממית
(אוסאקה) Japan Folk Art
202 Museum
מוזיאון יפן לתרבות עממית
(מצאמוטו) Japan Folklore
151 Museum
מוזיאונים וגלריות (מידע כללי)
דמי כיסה 369
שעות פתיחה 369
מוזיאונים וגלריות
Little World (הונשו) 357, 356
אוצ'ה נו סאטו (קאנאיה) Ocha
139 no Sato
אינשו דומוטו, מוזיאון Insho
174 Domoto Museum
בית האוצר טושיגו והמוזיאון
לאמנות (ניקו) Toshu-gu
Treasure Hall and Museum of
265 Art
גן הבירה ומוזיאון סאפורו
Sapporo Beer Garden and
285 Museum
ההיכל לזכר היראטה (טוקיאמה)
145 Hirata Memorial Hall
החירות אוסקה, המוזיאון לזכויות
האדם Liberty Osaka (Osaka Museum)
203 Human Rights
היכל הזיכרון אונארטוקיו
(שיקוקו) Onarutokyo
225 Memorial Hall
המוזיאון הימי NYK (יוקוהמה)
133 NYK Maritime Museum
המוזיאון הימי של קובה Kobe
205 Maritime Museum
המוזיאון הלאומי בבירה Nara
190-91 National Museum
המוזיאון הלאומי בקיוטו Kyoto
National Museum
159
המוזיאון הלאומי בקיושו
(דאקיופ) Kyushu National
237 Museum
המוזיאון הלאומי לאמנות
(אוסאקה) National Museum
201 of Art
המוזיאון הלאומי לאמנות
מודרנית (העיר קיוטו) National
168 Museum of Modern Art

מאנשדאין, מקדש (העיר קיוטו)
Manshu-in Temple
178
מאפיות 315
מאצואה Matsue 11, 212-13
מלונות 306
מסעדות 339-40
מאצואו באשו ראו באשו
Matsuyama
226
מלונות 308
מסעדות 342
מצודת Matsuyama Castle 221,
226
מאציה, כלבו (טוקיו) Matsuya
107, 67 Department Store
מאצמוטו Matsumoto 151
מלונות 302
מסעדות 335
מאצמוטו, המוזיאון לאומנות
עממית Matsumoto Folkcraft
151 Museum
מאצורי ראו חגים
מאצושמה Matsushima 276
מסעדות 346
מאקי פומיהיקו Maki Fumihiko
98
מארי ג'אם, כלבו (טוקיו) Marui
97, Jam Department Store
107
מאריאמה אוקיו Maruyama
225 Okyo
מאריאמה, פארק (העיר קיוטו)
166, 162 Maruyama Park
מארונואצ'ו, רובע (טוקיו)
Marunouchi District
70
מאשו, אגם Mashu, Lake
287
מאשיקו Mashiko 272
מוזיאון האוסף Mashiko
Reference Collection
272 Museum
מלונות 302
מסעדות 335
מגדל Tokyo Tower 10, 69
מגורים
דירות להשכרה 377
ראו מלונות
מגרפות, יריד Rake Fair 46
מדע וטכנולוגיה, המוזיאון (טוקיו)
Science and Technology
72 Museum
מדע, פארקים 357
מהאקאן, הר Me-Akan, Mount
287
מוכה, אלפונס Mucha, Alphonse
203

לאומי, המוזיאון למדע (טוקיו)
79 National Science Museum
לאומי, המרכז לקולנוע (טוקיו)
113 National Film Center
לאומי, התיאטרון (טוקיו) National
112 Theater
לאומי, תיאטרון הנו (טוקיו)
112 National Noh Theater
לאונג'ים לשיחות באנגלית ליפנים
ולזרים Conversation lounges
362-3
לאפורה (טוקיו) LaForet 95
לבוש ראו בגדים
לה קורבוזיה Le Corbusier 79
לווייתנים, מוזיאון טאיג'י Taiji
199 Whale Museum
לוח-השנה 44, 371
לוליני, הבניין (טוקיו) Spiral
98 Building
(היפנית, המפקדה התת-קרקעית
לשעבר של הצי Former
Japanese Navy Underground
255 HQ
לי', ברנרד Leach, Bernard
238, 211
לנדמארק, מגדל (יוקוהמה)
133, 132 Landmark Tower
לנון, ג'ון Lennon, John
מוזיאון ג'ון לנון (קאואגוהה)
132 John Lennon Museum
לפסדיו הרן, בית מגוריו (מאצואה)
Lafcadio Hearn Residence
213
לפסדיו הרן, ההיכל לזכר (מאצואה)
Lafcadio Hearn Memorial
213 Hall

מ

מאגומה Magome 142
מאדאם באטרפליי (פוצ'יני)
242 Madame Butterfly
(המאה ה-21, מוזיאון לאמנות
בת-זמננו (קנאואה) 21st
Century Museum of
148 Contemporary Art
קאוטו איווה Meoto Iwa 187, 198
מאטיס, אנרי Matisse, Henri
211, 85
מאיקו Maiko 163
מאמפוקו-ג'י, מקדש (העיר אוג')
179 Mampuku-ji Temple
מאנה, אדוארד Manet, Edouard
70
מאנייושו Man'yoshu 51

כנסיית
הכנסייה האורתודוקסית הרוסית
(האקודאקה) Russian Orthodox
284 Church
הכנסייה הקתולית אוראקאמי
(נגסקי) Urakami Catholic
243 Church
הכנסייה הקתולית אוהרה (נגסקי)
242 Oura Catholic Church
הכנסייה הקתולית צואנו
Tsuwano Catholic Church
219
המקדש לזכר 26 הקדושים
המעונים (נגסקי) Shrine to the
240 26 Martyrs
כנסיית חאביר הקדוש
(קאגושמה) St. Xavier's
248 Church
כסף 380-81
בבקים 380
מכס 368-9
שערי חליפין 381
תשלום בחנויות 348-9
תשלום במלונות 294
תשלום במסעדות 314-15
כסף 381
כסף, מקדש ראו גינקאקו-ג'
כספומטים 380-1
כרטיסי אשראי 380, 381
בחנויות 349
במלונות 294
כתובות 385
בקיוטו 156

ל

לאומי, איצטדיון הסומו (טוקיו)
35, National Sumo Stadium
113, 102
לאומי, המוזיאון לאמנות (אוסאקה)
201 National Museum of Art
לאומי, המוזיאון לאמנות מודרנית
(העיר קיוטו) National Museum
168 of Modern Art
לאומי, המוזיאון לאמנות מודרנית
(טוקיו) National Museum of
72 Modern Art
לאומי, המוזיאון לאמנות מערבית
(טוקיו) National Museum of
79 Western Art
לאומי, המוזיאון להיסטוריה של
יפן National Museum of
132 Japanese History
לאומי, המוזיאון למדע חדש
ולמצאות (טוקיו) National
Museum of Emerging
103 Science and Innovation

(המזרח, מוזיאון (אוקיאמה)
210 Orient Museum
מזרח שינג'וקו (טוקיו)
East 20, Shinjuku
מפת רחובות 90-91
(המזרח, השוק (טוקיו)
Oriental 95, Bazaar
מחוזות 385
מפה 381
מטבע 100
מיאג'ימה, האי Miyajima Island
11, 17-216
חגים 45
מלונות 306
מסעות 340
מפה 17-216
מיאזאקי, מוזיאון הזיכרון
(הממאקי) Miyazawa Memorial
277 Museum
מיאזאקי של טוקיו Tokyo
248 Miyazaki
מלונות 310
מיאקו, איי Miyako Islands 9-258
מפה 253
מיאקו-ג'ופו, בד Miyako-jofu
258 fabric
מיאקי, איס, ראו איס מיאקי
מידע לתיירים, לשכות
371 Information Corner
מידע לתיירים, מרכזים
369 Information centers
מיהו, מוזיאון (קיוטו)
Miho 179 Museum
מיוג'ין, לגונה Myojin Lagoon
219 מיושין-ג'י, מקדש (העיר קיוטו)
מיושין-ג'י, מקדש (העיר קיוטו)
Myoshin-ji Temple 175
מיטאקה, הר 138 Mitake, Mount
מייג', האוניברסיטה לרפואה
Meiji University (קיוטו)
365 of Oriental Medicine
מייג', הקיסר 58 Meiji, Emperor
מייג', הרסטורציה של Meiji
58 Restoration
מייג', מורה 143 Meiji Mura
מייג', מקדש (טוקיו) Meiji Shrine
94
מייג', סיימייקאן, בנין (טוקיו) Meiji
70 Seimeikan Building
סימייקאן, בית התה (מאצוקה)
213 Meime-an Teahouse
מינאטו מייא 21 (יוקוהמה)
132 21 Minato Mirai
מינאמוטו, משפחת Minamoto
53 clan

מוטו-האקונה 139 Moto-Hakone
מוליון, בניין (טוקיו) Mullion
66 Building
מומויאמה, תקופת Momoyama
56 period
מונגולית, הפלישה 53, 231
מונג'ריל, רשתות 390
מונקו 150 Monzen
מונושי יאנאגי Muneyoshi Yanagi
100
מוניות 391
מוסו סוסקי 135 Muso Soseki
מוסיקה
אולמות, ברים ומועדונים בטוקיו
110
הופעות חיות בטוקיו 113
חגים 45
להקת המתופפים קודו Kodo
273 drumming group
עיר האופרה של טוקיו Tokyo
100 Opera City
שימיסן shamisen 149, 163
תיפוף טאיקו taiko drumming
273
מוקאי, קיוראי 177 Mukai Kyorai
מוראטו שוקו 169 Murato Shuko
מוראסאקי שיקובו Murasaki
212, 52 Shikibu
מורוטו, כף 226 Muroto, Cape
מורומאצ'י, תקופת Muromachi
53 period
מורונובו 85 Moronobu
מורי דרך של רצון טוב Goodwill
362 Guides
מורי האנא, ראו האנא מורי
מורי, מוזיאון לאמנות מורי
Mori Art 98-9 Museum
מוריאה טורא, הסדנה של
(הירוקאנה) Moriyama Torao
238 Workshop
מוריוקה 277 Morioka
חגים 45
מלונות 312
מסעות 346
מוריין-אן (העיר קיוטו) Murin-an
171
מורל, אדמונד Morel, Edmund
133
מוז אויר 44, 9-48
363 Mazda
מודה, משלוח 387
(המזרח הקדום, מוזיאון Ancient
101 Orient Museum

מוזיאון קוראשיקי לאמנות
עממית Kurashiki Folk Art
211 Museum
מוזיאון קוראשיקי לארכיאולוגיה
Kurashiki Archaeological
211 Museum
מוזיאון קיושו להיסטוריה
(דאקאפו) Kyushu History
237 Museum
מוזיאון קיושו לקרמיקה (אריקה)
Kyushu Ceramic Museum
239
מוזיאון קערות-התה אישיאי
(האג) Ishii Tea Bowl Museum
219
מוזיאון שרי ריוסן לאומנות
מסורתית (העיר נאקה) Shuri
Ryusen Traditional Crafts
254 Museum
מוזיאון שושה לאמנות ולאומנות
(הימג'י) Shosha Art and Craft
209 Museum
מוזיאון שיטאמאצ'י (טוקיו)
84 Shitamachi Museum
מוזיאון שין יוקוהמה ראמן Shin
Yokohama Ramen Museum
133
מוזיאון שיקוקו מורה Shikoku
224, 222 Mura Museum
מוזיאון שיקי מאסאוקה
(מאצויאמה) Shiki Masaoka
226 Museum
מוזיאון שריצו יאיקמה (האי
אשיגאקי) Shiritsu Yaeyama
259 Museum
מרכז אישיבאשי בונקה
238 Shibashi Bunka Center
מרכז קומאמוטו למלאכות
יד מסורתיות Kumamoto
244 Traditional Crafts Center
צוגארוהאן נפטה מורה
(הירוסאקי) Tsugaruhan
279 Neputa Mura
קנה-זוקורי שיריוקאן
(קאוואגאנה) Kura-Zukuri
132 Shiryokan
ריהוקאן (הר קויה) Reihokan
199
תערוכת הבמות של פסטיבל
טקיאמה Takayama Festival
146 Floats Exhibition Hall
תערוכת טקס ריקוד-האריה
(טקיאמה) Lion Dance
144 Ceremony Exhibition Hall

מוזיאון מחוז אוקיאמה
לאמנות Okayama Prefectural
210 Museum
מוזיאון מחוז אוקינאווה
Okinawa 254 Prefectural Museum
מוזיאון מחוז אישיקאווה
לאמנויות ולעבודות-יד מסורתיות
(קנאווה) Ishikawa Prefecture
Museum of Traditional
148 Products and Crafts
מוזיאון מחוז אישיקאווה לאמנות
(קנאווה) Ishikawa Prefecture
148 Museum of Art
מוזיאון מחוז היגו להיסטוריה
(הימג'י) Hyogo Prefectural
209 Museum of History
מוזיאון מחוז נגסקי לאמנות
Nagasaki Prefectural Art
241 Museum
מוזיאון מחוז קומאמוטו לאמנות
Kumamoto Prefectural Art
244 Museum
מוזיאון נארוקאווה לאמנות
(האקוקה) Narukawa Art
139 Museum
מוזיאון נגסקי להיסטוריה
ולתרבות Nagasaki Museum of
241 History and Culture
מוזיאון נזו לאמנות (טוקיו) Nezu
98 Art Museum
מוזיאון סאקאמוטו ריומה (קוצ'י)
Sakamoto Ryoma Museum
226
מוזיאון סואדה לאמנות (יופואין)
235 Sueda Art Museum
מוזיאון סונטורו (אוסאקה)
203 Suntory Museum
מוזיאון סונטורו לאמנות (טוקיו)
99 Suntory Museum of Art
מוזיאון פצצת האטום (נגסקי)
243 Atomic Bomb Museum
מוזיאון צ'ידו (צוראוקה) Chido
262, 274 Museum (Tsuruoka)
מוזיאון צובנ'ה לקדרות (העיר
נאקה) Tsuboya Pottery
254 Museum
מוזיאון קאמפו Kampo
365 Museum
מוזיאון קומאי לאמנות (האג)
219 Kumaya Art Museum
מוזיאון קוסאקאבה לאומנות
מסורתית (טקיאמה) Kusakabe
144 Folk Museum

מוזיאון המזרח העתיק (טוקיו)
101 Ancient Orient Museum
מוזיאון הינ'ה של איגה Iga
197 Ninja Museum
מוזיאון העיר הימג'י לספרות
Himeji City Museum of
209 Literature
מוזיאון העיר קיוטו לאמנויות
היפות Kyoto City Museum of
168 Fine Arts
מוזיאון הר הגעש אסו Mount
245 Aso Volcanic Museum
מוזיאון השלום (אוקינאווה)
Peace Memorial Museum
255
מוזיאון השלום (הירושימה)
Peace Memorial Museum
214-15
מוזיאון השעווה של סיפור היקה
Wax Museum of (טקמאצו)
224 the Tale of the Heike
מוזיאון השעונים דאמייו (טוקיו)
84 Daimyo Clock Museum
מוזיאון טאנאבה לאמנות
(מאצוקה) Tanabe Art
213 Museum
מוזיאון טוקאווה לאמנות
(נאג'ה) Tokugawa Art
143 Museum
מוזיאון יופואין Yufuin Museum
235
מוזיאון יוקוהמה לאמנות
Yokohama Museum of Art
133
מוזיאון יושוקאן (טוקיו)
72 Yushukan Museum
מוזיאון יפן לאומנויות עממיות
(טוקיו) Japan Folk Crafts
100 Museum
מוזיאון יפן לאוקי-א (מאצומוטו)
Japan Ukiyo-e
151 Museum
מוזיאון יפן לאמנות עממית
(אוסאקה) Japan Folk Art
202 Museum
מוזיאון יפן לפולקלור (מאצומוטו)
151 Japan Folklore Museum
מוזיאון יפן לצעצועים כפריים
(קוראשיקי) Japan Rural Toy
211 Museum
מוזיאון מאצומוטו לאמנות
עממית Matsumoto Folkcraft
151 Museum
מוזיאון מורי לאמנות Mori Art
98-9 Museum

מוזיאונים וגלריות, המשך
מוזיאון אוסאקה להיסטוריה
Osaka Museum of History
200
מוזיאון אושורי (ניקו) Urushi
265 Museum
מוזיאון אייואקוני להיסטוריה
Iwakuni Historical Museum
218
מוזיאון אייקאווה (האי סאדו)
273 Aikawa Museum
מוזיאון אסאקורה (טוקיו)
84 Asakura Museum
מוזיאון בית האוצר הלאומי
Kamakura National
135 Treasure House Museum
מוזיאון ברידג'סטון לאמנות
(טוקיו) Bridgestone Museum
70 of Art
מוזיאון ג'ין לנן (קאוואגאנה)
132 John Lennon Museum
מוזיאון גוטו לאמנות (טוקיו)
100 Goto Art Museum
מוזיאון דנשוקאן (קאקונדאקה)
278 Denshokan Museum
מוזיאון האוסף של מאשיקי
Mashiko Reference Collection
272 Museum
מוזיאון האוצר Treasure
94 Museum
מוזיאון האקונה לאמנות Hakone
138 Art Museum
מוזיאון הונדה (קנאווה) Honda
148 Museum
מוזיאון הזיכרון מיאזאווה
(הממאקי) Miyazawa Memorial
277 Museum
מוזיאון הטבק והמלח (טוקיו)
Tobacco and Salt Museum
97
מוזיאון הילדים של הירושימה
Hiroshima Children's
215 Museum
מוזיאון הישיבארה לאמנות
(אוקיאמה) Hayashibara
210 Museum of Art
מוזיאון הלווייתנים טאג'י Taiji
199 Whale Museum
מוזיאון המאה ה-21 לאמנות
בתרבות (קנאווה) 21st
Century Museum of
148 Contemporary Art
מוזיאון המזרח (אוקיאמה)
210 Orient Museum

מינאמוטו נו יוריתומו Minamoto no Yoritomo
52-3 no Yoritomo
מינאמי-אויאמא, רובע (טוקיו) 98 Minami-Aoyama District
מינאמי-איקה שובודה, גן האירוסים (טוקיו) Minami-ike Shobuda
94 iris garden
מינאמיקה, תיאטרון (העיר קיוטו) 185, 162 Minami-za Theater
מיניקיאן ראו יפן, המוזיאון לאומנות עממית
מינסקה, בד Minsa fabric 259
מינקה (בתים מסורתיים) Minka
32-3
מינשוקו 297 Minshuku
מיסן, הר Misen, Mount 217
מיפונה מאצורי (העיר קיוטו) 45 Mifune Matsuri
מיצוקושי, כלבו Mitsukoshi
Department Stores
גינה (טוקיו) 67
ניהובאשי (טוקיו) 107, 70
מיקימוטו, אי הפנינים Mikimoto
198 Pearl Island
מיקימוטו (טוקיו) 67, 107 Mikimoto
מכוניות
אמלוקס טויוטה (טוקיו) Amlux
101 Toyota
ביקורים במפעלים 363
מפעל טויוטה 143
נהיגה **392**
תעשיית הרכב 24
מכס 368-9
הדיוטי פרי של קיוטו Duty Free
181 Kyoto
פטור ממכס 368-9
מלונות **294-313**
באוקינאווה 311
בטוקיו 298-300
במערב הונשו 304-8
במרכז הונשו 301-3
בעיר קיוטו 303-4
בצפון הונשו 311-13
הוקאידו 313
הזמנת חדרים 294
טווח המחרים הבינוני 294
לינה בבתים מסורתיים **296-7**
לינה בבתים פרטיים 362, 363
מלונות חמישה כוכבים 294
מלונות סקס 295 love hotels
מלונות עסקים 295
מלונות תאים capsule hotels
295
פנסיונים 295

קיושו 309-11
שיקוקו 308-9
מלחמות שוורים 227
מלחמת העולם השנייה 58
אתרי הקרבות באוקינאווה **255**
המפקדה התת-קרקעית לשעבר של הצי היפני **255**
הפצצת הירושמה **214-15**
הפצצת נגסקי 243
טייסים מתאבדים 249
פרל הארבור 59
קרב אוקינאווה 12, 251, **255**
מנורות, פסטיבל (נאקה) 47
מסטרקארד 380 Mastercard
מסים
בחניות 348, 349
במלונות 294
במסעדות 315
בנמל, תעופה 387
מסלול המרוצים Tokyo
113 Racecourse
מסלול הפילוסופים (העיר קיוטו) 127, 120 Philosopher's Walk
מסעדות **314-47**
אוקינאווה 344-5
איזאקאיה 316 izakaya
אפיין-ריוריה 316 ippin-ryoriya
אקה-צ'וצ'ין 316 aka-chochin
ארוחות בריקאן 297 ryokan
ארוחות זמני ארוחות 314
ארוחות מתפריט קבוע 314
בתיקה 317
דוכני נודלס 317
הוקאידו 346-7
הזמנה במסעדות 318
הזמנת מקום 314
המטבח היפני **322-3**
העיר קיוטו 336-8
טוקיו 330-34
כללי התנהגות **318-19**
כללי לבוש 314
מזון מהיר 315
מחירים ואופן התשלום 314-15
מסעדות אסיאתיות 317
מסעדות ייחודיות 317
מסעדות מערביות 317
מסעדות טושי 316-17
מערב הונשו 338-41
מקלות אכילה 318-19
מרכז הונשו 334-6
נומיה 316 nomiya
סדר הארוחות **324**
סדר הישיבה 318
סושי וסושימי **326-7**
פענוח התפריט **320-21**

צפון הונשו 345-6
קאייסקי 316 kaiseki
קאפו 316 kappo
קוריוריה 316 koryoriya
קיר-ריוריה 316 kyo-ryoriya
קיושו 342-4
קיסאטן 317 kissaten
ריוטיי 316 ryotei
שולין ריוריה 316 shojin ryoriya
שיקוקו 341-2
ראו גם אוכל ומשקאות
מעבורות 387, 391
מעניות חמים ראו אונסן
מערב הונשו Western Honshu
11, **187-219**
אקלים 49
מלונות 304-8
מסעדות 338-41
מפה 188-9
תחבורה 189
מערב טוקיו Western Tokyo
89-99
מלונות 299-300
מסעדות 331-3
מפת האזור 89
תחבורה 89
מערב שינג'וקו (טוקיו) West
62 Shinjuku
מפת רחובות 92-3
מערבולות,
נארוטו **225** Naruto
מערות
אקיושידו 218 Akiyoshido
גיוקוסנדו **255** Gyokusendo
טאקאצ'יו 245 Takachiho
יאג'יגאמה 258 Yajiyagama
ניפארה 138 Nippara
מעשה נגני (מוראסאקי שיקיבו) Tale of Genji (Murasaki
52 Shikibu)
מגילות 100, 143
מפות
אונסן 355
אוסאקה 201
אוקינאווה 126, 252-3
אזור העיר קיוטו 176
איי יאקאמה 253
איי מיאקו 253
איי קאגושימה 233
אקלים 48-9
דרום-מזרח אסיה ומזרח אסיה
15
האי מיאג'ימה 216-17
האי קומה 253
הוקאידו 282-3

העיר קיוטו 156-7
העיר קיוטו: מזרח גיון
והיגאשיאמה 166-7
העיר קיוטו: מסלול הפילוסופים
170
העיר קיוטו: רובע הקניות
המרכזי וגיון 157
העלייה לרגל ל-88 המקדשים
228-9
הר פוג' 140-41
טוקיו 3-62
טוקיו: אזור העיר 100
טוקיו: גינה, מפת רחובות 66-7
טוקיו: מזרח שינג'וקו, מפת רחובות 90-91
טוקיו: מערב טוקיו 89
טוקיו: מערב שינג'וקו, מפת רחובות 92-3
טוקיו: מפתח רחובות 114-23
טוקיו: מרכז טוקיו 65
טוקיו: צפון טוקיו 77
טוקיו: שיבחה, מפת רחובות
96-7
טקיאמה 144-5
יוקוהמה 133
יפן 14-15, 126-7
מחזות יפן 385
מסלול חצי-האי אסיה 198
מסלול עמק קיוטו 142
מערב הונשו 188-9
מפות כבישים 393
מרכז הונשו 130-31
נאקה 190-91
נגסקי 240-41
ניקו 264
פארק השלום של הירושמה
215
פוקואוקה 236
צפון הונשו 262-3
קאמאקורה 134-5
קבוצת האיים אוקינאווה 14
קובה 205
קיושו 232-3
קנזאווה 149
שיקוקו 222-3
מפלים
מפל קגון (הפארק הלאומי ניקו)
271 Kegon Falls
מפלי נובוביקי (קובה) Nunobiki
205 Falls
נאצ'י-נו-טאקי Nachi-no-taki
199
ערוץ טאקאצ'יו Takachiho
245 Gorge
קאמואיאקוה 291 Kamuiwakka

מפעלים, ביקורים ב Factory
363 visits
מקדשים
אדאשינו ננבוצ'רג'י (העיר קיוטו) 177 Adashino Nenbutsu-ji
אדריכלות **26-7**
אודו ג'ינגו (חוף ניצ'ינאן) Udo
248 Jingu
אוטויד'גינג'ה (העיר קיוטו) 170 Otoyo-jinja
אויאמה (קנזאווה) 148 Oyama
אונג'רג'י (אוצו) 212 Onjo-ji
אוסאקי האצ'ימאן (סנדאי) Osaki
274 Hachiman
אוסה ג'ינגו Usa Jingu
234
איוזומוטאישיה, המקדש הגדול
Izumo Taisha Grand Shrine
213
איייהיג'י 150 Eihei-ji
אייקאידו (העיר קיוטו) Eikan-do
171, 170
אינארי 26 Inari
אסיה 198 Ise
איצוקושימה (האי מיאג'ימה)
189, 216 Itsukushima
אישיאמה-דירה (אוצו) Ishiyama-dera
212
אמה נו איווטו ג'ינגו Ama no Iwato
245 Jingu
אנגאקרג'י (קאמאקורה) 136, 137 Engaku-ji
אגריאקרג'י, מקדש (העיר קיוטו) 178-9 Enryaku-ji Temple
אסאקוסה ג'ינג'ה (טוקיו) 87 Asakusa Jinja
אסוקה-דירה (אסוקה) Asuka-dera
197
ביודו-דאין (העיר אג'י) Byodo-in
30, 179
בנזאין-דו (העיר נאקה) 254 Benzaiten-do
ג'אקו-דאין (העיר קיוטו) Jakko-in
179
ג'ואייג'י (יאמאגוצ'י) 218 Joie-ji
ג'ואקרג'י, מקדש (העיר קיוטו)
177 Jojakko-ji Temple
ג'ונג'י (האג'י) 219 Jonen-ji
ג'וק'רג'י (טונו) 277 Joken-ji
ג'ינג'רג'י (העיר קיוטו) Jingo-ji
177
ג'יד'גי (העיר קיוטו) 177 Gio-ji
גינקאקרג'י (העיר קיוטו) 170, 171, 170 Ginkaku-ji
דאזאיופ' טנמארג'ו Dazaifu
237 Tenman-gu

דאג'וג'י (העיר קיוטו) Daigo-ji
179
דאיתוקרג'י (העיר קיוטו) 169, 172-3 Daitoku-ji
דאיוניצ'י-דו (דוה סאמאן) 274 Dainichi-bo
דאיש'דאין (העיר קיוטו) Daisen-
30, 173 in
דאיקאקרג'י (העיר קיוטו) 177 Daikaku-ji
דאיש'דאין (האי מיאג'ימה) 217 Daisho-in
דאישין'אין, מקדש-המשנה (העיר קיוטו) Daishin-in Subtemple
175
דוה סאמאן Dewa Sanzan
351
דוכנים 369
דמי ניסה 369
האיאצ'נה (טונו) Hayachine
277
האנזונו (טוקיו) 91 Hanazono
האסה-דירה (קאמאקורה) Hase-dera
134
האצ'ימאן (קאמאקורה) 134-5 Hachiman-gu
הארימיזו אוטאקי (האי מיאקו) 258 Harimizu Utaki
הופוקרג'י (האג'י) 219 Hofuku-ji
הוקוקרג'י (קאמאקורה) 135 Hokoku-ji
הוריד'גי Horyu-ji
196
הונג'דאין (העיר קיוטו) Honen-in
170
היאנה ג'ינג'ה (טוקיו) Hie Jinja
99
היגאשי הונג'ארג'י, מקדש (העיר קיוטו) Higashi Hongan-ji
159 Temple
הייאן (העיר קיוטו) 168 Heian
העלייה לרגל ל-88 המקדשים
221, 126
ז'ו-ד'רג'י (טוקיו) 69 Jojo-ji
זויגארג'י (מאצושימה) Zuigan-ji
276
זויה'דאין, מקדש-המשנה (העיר קיוטו) Zuiho-in Subtemple
173, 275
זוסיקרג'י (קאמאקורה) Zuisen-ji
135
זן בודהיזם 137 Zen Buddhism
זנק'רג'י (נאגאנו) 11, 151 Zenko-ji
טאגה'רג'ינג'ה (אוג'ימה) Taga-jinja
227

משחקי מחשב 24
משטרה 378
משקפיים, גשר (נגסקי)
241 Spectacles Bridge
משרד החוץ 371
משרדי העירייה Tokyo
Metropolitan Government
92, 89 Offices
משרדי כרטיסים
העיר קיוטו 184, 185
טוקיו 108, 112
מתכת, עבודות 38
כלי ברזל במוריקה ironware
277 Morioka
קנייה 353
מתנות 375

נ

נאגאטורו 138 Nagatoro
נאגאנו 11, 151 Nagano
מסעדות 335
נאגאשינו, קרב (1575) 56
נאגו Nago
מלונות 311
נאגו, מפרץ (אוקינאוה) Nago
256 Bay
נאגויה Nagoya 143
חגים 46
מלונות 302
מסעדות 335
נאקה, העיר 12, 254 Naha City
מלונות 311
מסעדות 344
נאי-אן, גן (טוקיו) Nai-en Garden
94
נאקטוקו, ערוץ (שיקוקו)
227 Nametoko Gorge
נאמיוקה אינארי ג'ינ'ה (טוקיו)
68 Namiyoke Inari Jinja
נאנקו'ג'י, מקדש (העיר קיוטו)
171, 170 Nanzen-ji Temple
נאנטאי, הר 264, 265 Nantai, Mount
271, 265
נאנצוקה סוקסאי Natsume Soseki
226
נאצ'י, טאישה, מקדש Nachi
199 Taisha Shrine
נאצ'י נו היימאצורי Nachi no Hi-
45 Matsuri
נאצ'י-נו-טאקי, מפל Nachi-no-taki
199 waterfall
נאקאגוטוקו, שרידי המצודה
256 Nakagusuku Castle Ruin
נאקאמורה, בית Nakamura
256 House

מאצואה 213 Matsue
מאצויאמה 221, 226 Matsuyama
מאצוטו 151 Matsumoto
מוריוקה 277 Morioka
נאגויה 143 Nagoya
ניג'ו (העיר קיוטו) 11, 110 Nijo
160-61
צואנו 219 Tsuwano
צורוגה (אייזו-וקמאצו) Tsuruga
272
קומאמוטו 244 Kumamoto
קוצ'י 226 Kochi
קנזאווה 148 Kanazawa
שורי 254 Shuri
שרידי ארמון נאקאגוטוקו
256 Nakagusuku Castle Ruin
שרידי ארמון נאקג'ין (אוקינאוה)
252, 257 Nakijin Castle Ruin
מצפה הגן הצף (אוסאקה)
Floating Garden Observatory
202
מק'ארטור, הגנרל דאגלאס
MacArthur, General Douglas
59
מקדש הזהב ראו מקדש
קינקאק'ג'י
מקדשים, לינה ב- Temple
297 Lodging in Japan
מקלות אכילה 318-19 Chopsticks
מרוכב, הבניין (טוקיו) Square
99 Building
מרחצאות ציבוריים
אונסן 354-5 onsen
ריוקאן 297 ryokan
מריקן, פארק (קובה) Meriken
204-5 Park
מרכז הונשו Central Honshu
10-11, 125-53
אקלים 49
מבט אל 131
מטבח מקומי 129
מלונות 301-3
מסעדות 334-6
מפה 130-31
מרכז הזמנות למלונות
295 Inn Reservation Center
מרכז התערוכות הבינלאומי
Tokyo International Exhibition Hall
103
מרכז טוקיו 65-75 Central Tokyo
מבט אל 65
מלונות 9-298 Nakagusuku Castle Ruin
מסעדות 330-31
מפת האזור 65

קיסאנו טנמאן-גו, מקדש (העיר
קיוטו) Kitano Tenman-gu
173 Shrine
קיסה-אין (קאנאקוה) Kita-in
132
קיישו-אין, מקדש-המשנה (העיר
קיוטו) Keishun-in Subtemple
175
קינקאק'ג'י (העיר קיוטו)
11, 174 Kinkaku-ji
קנצ'וג'י (קאמאקורה) Kencho-ji
136
רוריק'ג'י (יאמאגוצ'י) Ruriko-ji
218
ריואן-ג'י (העיר קיוטו) Ryoan-ji
11, 30, 174
ריוק'אן, מקדש-המשנה (העיר
קיוטו) Ryogen-in Subtemple
173
רייאן-אין, מקדש-המשנה (העיר
קיוטו) Reion-in Subtemple
175
רינוג'י (ניקו) 264-5 Rinno-ji
שוואן (האגו) 219 Shoin
שוהוג'י (גיפּו) 143 Shoho-ji
שופוק'ג'י (פוקואוקה) Shofuku-
236 ji
שור'אין (העיר קיוטו) Shoren-in
168
שושזאן אַנקיד'ג'י Shoshazan
209 Enkyo-ji
שיאוגאמה 276 Shigama
שיטנוג'י (אוסאקה) Shitenno-ji
202-3
שימואמו (העיר קיוטו)
172 Shimogamo
שין יאקוש'ג'י (נאך) Shin
191 Yakushi-ji
שינזאן (אוגה) 278 Shinzan
שיסד'ו (העיר קיוטו) Shisen-do
178
שעות פתיחה 369
מצודות
אַאובָה (סַדְאִי) 274 Aoba
אוסאקה 200-201 Osaka
אוקימה 210 Okayama
איוואקוני 218 Iwakuni
איניאמה 143 Inuyama
גיפּו 143 Gifu
האגו 219 Hagi
הימ'ג'י 11, 206-9 Himeji
היקונה 212, 188 Hikone
הירוסאקי 279 Hirosaki
הירושמה 215 Hiroshima
טקמאצו 224 Takamatsu

צ'וסון-ג'י (היראיומי) Chuson-ji
276
צ'ור'ג'י (קוה סאמאן) Churen-ji
274
צ'וש'ג'י (הירוסאקי) Chosho-ji
279
צ'ור'אין (העיר קיוטו) Chion-in
168
צ'ינבי-דונצ'י (האי קומה)
258 Chinbei-donchi
צ'יקורין-אין (יושינו) Chikurin-in
197
קאמו (העיר קיוטו) 172 Kamo
קאמיגאמו (העיר קיוטו)
172 Kamigamo
קאנדֶה מיוג'ין (טוקיו) Kanda
73 Myojin
קאנזון-ג'י (דאזאיפו) Kanzeon-
237 ji
קאנטייבֶּו (יוקוהמה) Kantei-
133 byo
קאסוגה, המקדש הגדול (נאך) 191, 11 Kasuga Grand Shrine
קוזאן-ג'י (העיר קיוטו) Kozan-ji
177
קוט'אין, מקדש-המשנה (העיר
קיוטו) Koto-in Subtemple
173
קוטוהירגו 225 Kotohira-gu
קומאנו ג'ינ'ה (קיסאקאטה)
273 Kumano Jinja
קומיו ז'ג'י (דאזאיפו) Komyo
237 Zen-ji
קונגובו-דֶרָה (הר קוֹיֶה) Kongobu-
199 ji
קונזאן טושוג'י (שיזואוקה)
139 Kunozaan Toshog-gu
קונצ'י-אין (העיר קיוטו) Konchi-
171 in
קופוק'ג'י (נאך) 11, Kofuku-ji
190
קופוק'ג'י (נגסקי) Kofuku-ji
241
קוראמה-דֶרָה (העיר קיוטו)
177 Kurama-dera
קוריג'י (העיר קיוטו) Koryu-ji
175
קושידה (פוקואוקה) Kushida
237
קטה טאישה (האקואי) Keta
150 Taisha
קיוטוק'ג'י (האגו) Kyotoku-ji
219
קיומיזודֶרָה (העיר קיוטו)
11, 167, 168 Kiyomizu-dera

מיושין-ג'י, מקדש (העיר קיוטו)
175 Myoshin-ji Temple
מייג'י (טוקיו) 94 Meiji
מייצ'דאין (קאמאקורה)
136 Meigetsu-in
מקדש בנטן ז'ינארי
Zeni-Arai Bente (קאמאקורה)
136
מקדש קונפוציוס (נגסקי)
242 Confucian
נאמיוקה אינארי ג'ינ'ה (טוקיו)
68 Namiyoke Inari Jinja
נאנק'ג'י (העיר קיוטו) Nanzen-ji
171, 170
נאצ'י טאישה 199 Nachi Taisha
נאריטה-סאן שינשו'ג'י (נאריטה)
132 Narita-san Shinsho-ji
נינה'ג'י (העיר קיוטו) Ninna-ji
175
נישי הונגאן-ג'י (העיר קיוטו)
159 Nishi Hongan-ji
סאנג'יסאנג'דו (העיר קיוטו)
158-9 Sanjusangen-do
סאנז'אין (העיר קיוטו) Sanzen-
179 in
סואה (נגסקי) 241 Suwa
סואיטן-ג'י (ינגאווה) Suiten-gu
238
סואיטן-ג'י (קורומה) Suiten-gu
238
סוג'י-ג'י (מונקו) 150 Soji-ji
סוגימוטו-דֶרָה (קאמאקורה)
135 Sugimoto-dera
סומיושי (פוקואוקה) Sumiyoshi
237
סופוק'ג'י (נגסקי) Sofuku-ji
241
סירירי-ג'י (העיר קיוטו) Seiryu-ji
177
סנגאק'ג'י (טוקיו) Sengaku-ji
103
סַנְגֶ'ה ג'ינ'ה (פוג'יושידה)
139 Sengen Jinja
סנסו-ג'י (טוקיו) 10, 28, 63 Senso-ji
7-86
פוטאג'י (אוסה) Futago-ji
234
פוטארה-סאן (ניקו) Futara-san
265
פוק'ג'י (אוסה) 234 Fuki-ji
פושמי 155, 179 Fushimi
צ'ו'ג'י (האגו) 219 Choji-ji
צ'וז'ג'י (הפארק הלאומי ניקו)
271 Chuzen-ji

מקדשים, המשרד
טאייוין-ביו (ניקו) Taiyuin-byo
270-71
טאיז'ין, מקדש-המשנה (העיר
קיוטו) Taizo-in Subtemple
175
טאיכודאני אינארי Taikodani
219 Inari
טאנוקי (גירית), מקדש (העיר
קיוטו) Tanuki Shrine
162
טאצומי דאמיג'ין (העיר קיוטו)
162 Tatumi Daimyo-jin
טאקאצ'י ג'ינ'ה Takachiho
245 Jinja
טאקינווה (ניקו) 265 Takinoo
טוג'י (העיר קיוטו) 158 Toji
טוגו (טוקיו) 95 Togo
טודאי-ג'י, מקדש (נאך) Today-ji
11, 192-3 Temple
טויוקאווה אינארי (טוקיו)
99 Toyokawa Inari
טוק'ג'י (האגו) 219 Toko-ji
טוקי'ג'י (קאמאקורה) Tokei-ji
136
טושוג'י (טוקיו) 78 Toshu-gu
טושוג'י (ניקו) 261, Toshog-gu
266-9
טושודאי-ג'י (נאך) Toshodai-ji
193
טנג'ידאן (העיר קיוטו) Tenju-an
171
טנוג'י (טוקיו) 84 Tenno-ji
טנקיו-אין, מקדש-המשנה (העיר
קיוטו) Tenkyu-in Subtemple
175
טנריד'ג'י (העיר קיוטו) Tenryu-ji
176, 31
יאסאקה (העיר קיוטו) Yasaka
166, 162
יאסוקוני (טוקיו) 72 Yasukuni
יאקושי-ג'י (נאך) 193 Yakushi-ji
יושינו מיקומארי Yoshino
197 Mikumari
כללי התנהגות 373
לינה במקדשים 297
מאמפוק'ג'י (העיר אוג'י)
179 Mampuku-ji
מאנשדאין (העיר קיוטו)
178 Manshu-in
מוצ'ג'י (היראיומי) Motsu-ji
276
מיוה'ג'י (קאמאקורה)
135 Myohon-ji
מיוריד'ג'י (קנזאווה) Myoryu-ji
149

Starck, Philippe סטארק, פיליפ
25
סטו, הים הפנימי Seto Inland Sea
224, 221, 126
סט'וראהשי, גשר Seto-Ohashi
223, 210 Bridge
סט'ואצ', אי 249 Setouchi islets
סטובינס, יו 132 Stubbins, Hugh
סטודה 224 Setoda
סיטיבנק 380 Citibank
סיי שונאגון 52 Sei Shonagon
סייסונקאקו, וילה (קנאווה)
סייריז'י, מקדש (העיר קיוטו)
177 Seiryō-ji Temple
סין-יפן, מלחמות 58, 55
סיפור הייקה 53 Tale of the Heike
224, 221
סירוס, מרוצים (קיוטו) 113
סלי נצרים 279, 278
סמים 369
סן נו ריקיו 169 Sen no Rikyu
197
סנגאקו-ג'י, מקדש (טוקיו)
103 Sengaku-ji Temple
סנגוקו, מגרש הגולף (האקונה)
361 Sengoku Golf Course
סנדאי 274 Sendai
מלונות 312
מסעדות 346
סנדאי טנבאטה 46 Tanabata
סניף הדואר הבינלאומי Tokyo
384 International Post Office
סנמאיה 150 Senmaida
סנסויקיו, ערוץ Sensuikyō
245 Gorge
סנסד'ג', מקדש (טוקיו) Senso-ji
86-7, 63, 28, 10 Temple
האגוטה-איצ'י 47 Hagoita-ichi
ספורט 21, 358-61
מגרשים, אולמות ואיצטדיונים
בטוקיו 112
ראו גם אמנויות לחימה ותחת
ענפי הספורט
ספורט מים 360-61
ספר הכרית (ס'י שונאגון) Pillow
52 Book
סצובון 47 Setsubun
סקי 360
אתר האצ'ימאנטאי
278 Hachimantai Resort
ניסקו 284 Niseko
סקיגאהארה, קרב (1600) 54-5, 56

סאקה (יון אורז) 329 Sake
המוזיאון לבישול סאקה
(קייטאקאטה) Sake-Brewing
272-3 Museum
מבשלות בקובה 205
סאקוראג'ימה, הר הגעש
249, 248 Sakurajima Volcano
סאקרה ז'נן ראו דובדבן, פריחה
286 Sarobetsu
סארובצו 286 Sarobetsu
סאדה, המוזיאון לאמנות (יופואין)
235 Sueda Art Museum
סואנקיו 286 Sounkyō
מלונות 313
מסעדות 347
סואנקיו, ערוץ Sounkyō Gorge
286, 281
סוגאווה מיצ'יזאנה Sugawara
237, 173 Michizane
סוגאנומה 146 Suganuma
סוגיהרה צ'יאנה Sugihara
143 Chiune
סוזוקי הארונבו ראו הארונבו
סויה, חג השלכת הפוליס Bean-
47 Throwing Festival
סוין-ג'י, גן (קומאמוטו) Suizen-ji
244 Garden
סומו 21, 358, 34-5
אגודת הסומו היפנית Japan
358 Sumo Association
איצטדיון הסומו הלאומי (טוקיו)
102, National Sumo Stadium
113
בטוקיו 111, 113
הזמנת כרטיסים 358
זירה עתיקה 150
מוזיאון הסומו Sumo Museum
102
מחנות אימונים (ב'ה) - beya
102, 358
תחרויות 358
סומייה, מסלול הנהר (טוקיו)
69 Sumida River Trip
סונטורי, המוזיאון לאמנות (טוקיו)
99 Suntory Museum of Art
סונטורי, מוזיאון (אוסאקה)
203 Suntory Museum
סוני, אולם התצוגה (טוקיו) Sony
66 Showroom
סוני, תאגיד 24 Sony Corporation
סון-מסה ניצ'ינאן Sun-Messe
248 Nichinan
סוסוגי 150 Sosogi
סוסים, פסטיבל (מוזיקה) 44
סוסקי 174 Soseki
סושי 326-7 Sushi

סאגה, העיר 239 Saga City
מלונות 310
מסלול עיירות הקדרים בסאגה
Saga Pottery Towns Tour
239
מסעדות 344
סאדו, האי Sado Island
263, 273
מסעדות 346
סאדוגאשימה Sadogashima
מלונות 312
סאיגו טאקאמורי Saigo Takamori
248-9, 54
פסלו (טוקיו) 79
סאיאד'ג', איו מאצורי (סאיאד'ג')
47 Saidai-ji Eyo Matsuri
סאיצ'י 179, 178 Saichō
סאלארמן 376 Salarymen
סאמוראי 54-5 Samurai
ב'יאקוטאי (הטיגריסים הלבנים)
272 Byakkotai
סאנאי, בניין (טוקיו) San'ai
67, 65 Building
סאנאי-מאריאמה (אאומורי)
279 Sannai-Maruyama
סאנג'ה מאצורי (טוקיו) Sanja
45 Matsuri
סאנג'ו-סאן 197 Sanjo-san
סאנג'ו-סאנד'ג', מקדש (העיר)
Sanjusangendo
קיוטו Temple
158-9
סאנו מאצורי (טוקיו) Sanno
99, 45 Matsuri
סאנקו-אין, מקדש (העיר קיוטו)
179 Sanzen-in Temple
סאנקי-ען, גן (יוקוהמה) Sankei-en
133 Garden
סאנריו פורולאנד Sanrio Puroland
357
סאפורו 281, 285
חגים 47
מלונות 313
מסעדות 347
פסטיבל השלג 285
סאפורו, גן הבירה והמוזיאון
Sapporo Beer Garden and
285 Museum
סאפורו, פארק האמנות Sapporo
285 Art Park
סאצומה, אדמות משפחת 248, 251
סאקאמוטו ריומה Sakamoto
226 Ryoma
סאקאמוטו ריומה, מוזיאון (קוצ'י)
Sakamoto Ryoma Museum
226

טושוגו 261, 266-9
מלונות 312
מסעדות 346
מפה 264
מקדש טאיין-ביו Taiyuin-byō
270-71 Shrine
פסטיבלים 44, 45, 46
ניקו, הפארק הלאומי Nikko
271 National Park
ניקו, כפר תקופת אדו Nikko Edo
357 Village
נישי אמנה 219 Nishi Amane
נישי הונגאן-ג'י, מקדש (העיר)
Nishi Hongan-ji Temple
קיוטו
159
נישידה קיטארו Nishida Kitaro
170
נישיהארו (העיר קיוטו) Nishiharu
183
נישינוקו, רובע (נארה) Nishinokyo
193 District
נישיקי, שוק הסמטאות (העיר)
Nishiki Market Alley
קיוטו
181, 180
נכים, מטיילים 370
נמהאגה (אוגה) 47 Namahage
נמורו, חצי האי Nemuro
291 Peninsula
נסיעה לעבודה 93
נעלים
חניות בקיוטו 182, 183
כלי התנהגות 372
נעלים מסורתיים 41
נפוקה מאצורי (הירוסאקי) Neputa
46, 13 Matsuri
נצרות
הגעת הנצרות ליפן 53
רדיפת הנוצרים 240, 243, 244, 245
ראו גם כנסיות
נקדאקה, הר Nakadake, Mount
244-5
נקדומארי 258 Nakadomari
נקזאטו (האי קומה) Nakazato
258
נרמאצ'י, מחוז Naramachi
191 District
נשים, מטיילות 378
D
סאגאווה-קיובין Sagawa Express
384
סאגאנו, מחוז (העיר קיוטו)
177 Sagano District

נו 36 Noh
אולמות תיאטרון בקיוטו 184
תיאטרון הנו הונמה (האי סאדו)
273 Honma Noh Stage
נובוריצו 285, 355 Noboribetsu
נובוריצו דאטה ג'ידאי מורה Noboribetsu Date Jidai Mura
357
נודלס 320
דוכנים 317
נוטו, חצי האי Noto Peninsula
150
מלונות 302
מסעדות 336
נונוביקי, מפלי (קובה) Nunobiki
205 Falls
נוסאפו, כף 291 Nosappu, Cape
נוער, תרבות 99
נוף 22-3
נורומה, בית (קנאווה) Nomura
148 House
נזאמה-נו-טוקו Nezame-no-toku
142
נזו, המוזיאון לאמנות (טוקיו) Nezu
98 Museum
ניג'ו, מצודת (העיר קיוטו) Nijo
11, 160-61 Castle
ניהון מינקו-דאן Nihon Minka-
357 en
ניהובאשי, גשר (טוקיו)
70 Nihonbashi bridge
ניהובאשי, רובע (טוקיו)
70 Nihonbashi District
נייר ראו וואשי
נינג'ה 197 Ninja
נינג'ה, מקדש (העיר קיוטו)
46, 43, 13 Matsuri
175 Ninna-ji Temple
נינטו-זייסקי, סלע (האי מיאקו)
258-9 Nintozeiseki stone
ניסאן 363 Nissan
ניסקו, אתר הסקי Niseko Ski
13, 284 Resort
מסעדות 347
ניפארה 138 Nippara
ניפון בודוקאן (טוקיו) Nippon
361, 72 Budokan
ניפון, השכרת רכב Nippon Rent-
393 A-Car
ניצ'ינאן, חוף Nichinan Coast
248
ניצ'ירן 273 Nichiren
ניצ'ירן, הכת הבודהיסטית 275
ניקו 13, 127, 264-71
הגן הבוטאני Nikko Botanical
265 Gardens

נאקאמיסה-דורי (טוקיו)
86 Nakamise-dori
נאקאנה קינסאקו Nakane
175 Kinsaku
נאקאסונה טוימיה Nakasone
258 Toimiya
נאקאסנדו, נתיב הדואר
129, Nakasendo post road
142
נאקייג'ין, שרידי המצודה (אוקינאווה)
252, 126 Nakijin Castle Ruin
257
נאראי 142 Nara
נארה 11, 17, 127, 190-95
חגים 42, 44, 47
מלונות 306
מסעדות 340
מקדש טודאי-ג'י Todai-ji
192-3 Temple
נארה, המוזיאון הלאומי Nara
190-91 National Museum
פארק נארה 190 Nara Park
נארוטו Naruto
308
נארטו, הגשר התלוי Naruto
12, 225 suspension bridge
נארטו, מערבולות 225
נארקאווה, המוזיאון לאמנות
(האקונה) Narukawa
139 Museum
נאריטה 132 Narita
מלונות 302
מסעדות 335
נמל התעופה 386, 387
נבוקה מאצורי (אאומורי) Nebuta
13, 243, 46 Matsuri
נגמאצ'י קאגה יוזן, מרכז המשי
(קנאווה) Nagamachi Kaga
148 Yuzen Silk Center
נגסקי 12, 233, Nagasaki
240-43
המוזיאון המחוזי לאמנות
Nagasaki Prefectural Art
241 Museum
המוזיאון להיסטוריה ולתרבות
Nagasaki Museum of History
241 and Culture
השפעת הזרים 240, 243
חגים 46
מלונות 310
מסעדות 343-4
מפה 240-41
נהימה 392
נהימה ג'ימיצ'י (העיר קיוטו) Ne-ne
166 no Michi

פִּייל, אֶרְנִי Pyle, Ernie
אנדרטת האי אִיֶה le Island
257, 12 monument
פינגווינים, אקוואריום (נגסקי)
243 Penguin Aquarium
פיקאסו, פבלו Picasso, Pablo
211, 70
פֶּנּוּלוֹסָה, אֶרְנֵסֵט Fenollosa, Ernest
193
פסטיבל הסרטים הבינלאומי Tokyo
International Film Festival
113
פסטיבל טוקיו לסרטי איכות
הסביבה Tokyo Global
Environmental Film Festival
103
פסטיבל טוקיו לסרטים גאים
Tokyo International Lesbian &
113 GayFilm Festival
פצצת האטום, מוזיאון (נגסקי)
243 Atomic Bomb Museum
פקס, שירותים 383
פֶּרִי, קוֹמוֹדוֹר מֵתוֹ Perry, Commodore
אתר ההנצחה באוקינאווה
254 memorial on Okinawa
ההגעה למפרץ אֶדוֹ arrival in
57 Edo Bay
פרל הארבור, ההתקפה על 59
פרנצ'סו, כלבו (טוקיו) 67
Printemps Department Store
פרסלי, אלוויס 95 Presley, Elvis

צ

צ'אגוצ'אגו אומאקו (מוריוקה)
45 Chagu-chagu Umakko
צ'אטאן Chatan
מסעדות 344
צואנו Tsuwano 219
מלונות 307
מסעדות 341
צ'ובו, מחוז Chubu prefecture
385
צובויה, המוזיאון לקדרות (העיר
נאקה) Tsuboya Pottery
254 Museum
צוגארהאן נֶפְטָה מוֹרָה Tsugaruhan
279 Neputa Mura
צ'וגוקו, מחוז Chugoku
385 prefecture
צ'וזנג'י, אגם Chuzen-ji, Lake
271
צומאגו Tsumago 142
צומוגי, משי 249 Tsumugi silk

פוג'י, המשרד הראשי של רשת
הטלוויזיה Fuji TV (טוקיו)
103 headquarters
פוג'י, הר 10-11 Fuji, Mount
129, 140-41
פוג'י, חמשת האגמים Fuji Five
Lakes 10-11, 140-41
מלונות 301
מסעדות 334
פוג'י־אי דָאִימָארוֹ (העיר קיוטו) Fujii
181 Daimaru
פוג'יווארה טאקאיושי Fujiwara
100 Takayoshi
פוג'יווארה, משפחת Fujiwara
276, 52 family
פוג'יווארה קיוהירה Fujiwara
276 Kiyohira
פוטאמיגאורה, חוף Futamigaura
198 Beach
פוטארה־סאן, מקדש (ניקו) Futara-
265 san Shrine
פוטארו Putaro 278
פוליטיקה 20
פונאדומארי (האי רבון) 286 Funadomari
פונטוֹצ'וֹ, סמטה (העיר קיוטו)
163, 162 Pontochō Alley
פופושי, הר 57 Fuppushi, Mount
285
פוצ'יני, ג'אקומו Puccini, Giacomo
מאדאם באטרפליי Madame
242 Butterfly
פוקואוקה 12, 236-7 Fukuoka
המוזיאון העירוני Fukuoka City
236 Museum
חגים 45, 44
מלונות 309
מסעדות 343
מפה 236
פוקושימה שאמיסן (קֶזָאָוה) Fukuoka
149 Fukushima Shamisen
פוקיה Fukiya 211
מלונות 304
פוקיומן סנטר (טוקיו) 70
Pokemon Center
פוארגו, העיר
313 מלונות
פֶּרוּשִׁיקִי Furoshiki 351
פֶּרֶן, אגם Furen, Lake 290
פושמי 18 Fushimi
פושמי אינארי, מקדש Fushimi
179, 155 Inari Shrine
פֶּטִיזְ'אן, בֶּרְנָאר Petitjean, Bernard
242

פארק הירוֹסָאקי Hirosaki Park
279
פארק המזרקות וואדאקוֹרָה Wadakura Fountain
(טוקיו) 70 Park
פארק השלום (הירושימה)
214-15 Peace Memorial Park
פארק השלום (נגסקי) Peace
243, 126 Park
פארק יוֹיוֹגִי (טוקיו) Yoyogi Park
94-5
פארק מאריאקמה (העיר קיוטו)
166, 162 Maruyama Park
פארק מֶרִיקֵן (קוֹבֶה) Meriken
204-5 Park
פארק נאָרָה 190 Nara Park
פארק קיטאנומארו (טוקיו)
72 Kitanomaru Park
פארק קיקו (איוואקובי) Kikko
218 Park
פארק ריצורין (טֶקֶמָאצוֹ) Ritsurin
224 Park
פארק שיבָה (טוקיו) Shiba Park
69
ראוגם גנים, פארקים לאומיים
28
פגודות 28
גוג'וֹ-דִּרְסוֹ (האי מיאג'ימה) Goju-
216 no-to
הר האגורו (דָוֹה סאנזאן) Mount
274, 261 Haguro
מקדש ג'וֹגַקֶ'גִ'י (העיר קיוטו)
177 Jojakko-ji Temple
מקדש דָאִיגֶ'גִ'י (העיר קיוטו)
179 Daigo-ji Temple
מקדש הורידג'י-ג'י Horyu-ji
196 Temple
מקדש טוֹגֶ'גִ'וֹ (העיר קיוטו) Tojo
158 Temple
מקדש טוֹשֶׁגֶ'גִ'וֹ (ניקו) Toshō-gu
267 Shrine
מקדש יאקושיג'י (נארה) 193 Yakushi-ji Temple
מקדש נִינְהֶ'גִ'י (העיר קיוטו)
175 Ninna-ji Temple
מקדש סֶנְסוֹגֶ'גִ'י (טוקיו) Senso-ji
86 Temple
פארק אוֹאֶנֶוֹ (טוקיו) Ueno Park
78
פגודת יאסאקמה (העיר קיוטו)
167 Yasaka Pagoda
קונפון דָאִיטוֹ (הר קוֹהֶה) 199, 126 Konpon Dai-to
פדרל אקספרס 384 FedEx

פארקה־אספניה Parque-
357 España
פורטו אירופה (וִזְקִיאָמָה) Porto
357 Europa
ראוגם היסטוריה, פארקים
פארקי שעשועים בסגנון מדינות
בעולם 357, 356
פארקים לאומיים
אֹנוּמָה 284 Onuma
אֹנוֹן־אָמָקוּסָה Unzen-
243 Amakusa
איסֶה־שִׁימָה 198 Ise-Shima
אָקָאן 287, 13 Akan
באנד־אֶסָאֶה־באנד־אֶסָאֶה Bandai-Asahi
273
ביצות קֶשִׁירוֹ Kushiuro
13, 290 Wetlands
דָאִיסֶצוֹזָאן 283, Daisetsu-zan
286
האלפים היפניים Japan Alps
150
טוֹוָדָה־הַצִּי־מָאנְטָאִי Towada-
278 Hachimantai
ניקו 271 Nikko
צ'י־בִּדְטָאמָה Chichibu-Tama
138
קירישימה 248 Kirishima
רישייר־בֶּבֶן־סָרובֶצוֹ Rishiri-
286 Rebut-Sarobetsu
שיקוֹצוֹטוֹיָה Shikotsu-Toya
127, 284-5
שיֶרֶטוֹקוֹ 13, 291 Shiretoko
פארקים
הפארק הקיסרי Imperial Park
172
פארק אוֹאֶנֶוֹ (טוקיו) Ueno Park
10, 63, 78-9
פארק אוֹדוֹרִי (סאפורו) Odori
285 Park
פארק אוֹהוֹרִי (פֶּקוֹאֶוֹקָה) Ohori
237 Park
פארק אוראקֶ'גִ'אן (איניאקמה)
143 Uraku-en Park
פארק אָרָאקָוָה יֶאָן (טוקיו)
101 Arakawa Yuen Park
פארק גוריוקאקו (האקודאקה)
284 Goryokaku Park
פארק האמנות סאפורו Sapporo
285 Art Park
פארק ההיסטוריה דָאִיסָאן דָאִיבָה
(טוקיו) Daisan Daiba Historic
103 Park
פארק הטבע אָרָאקָוָה (טוקיו)
101 Arakawa Nature Park
פארק הִיבִיָה 71 Hibiya Park

נובוריצו דאטָה ג'ידִאי מוֹרָה Noboribetsu Date Jidai Mura
357
ניהון מִינְקֶה־אָן Nihon Minka-
357 en
פארק ההיסטוריה בֶּסוֹ Boso
132 Historical Park
פארקי שעשועים 356-7
Little World (הונשו) 357, 356
Green Land (קוֹמָאטוֹ) 357
אוּלֶפְנִי יוֹנִיבֶרסֶל יפן Universal
357, 202 Studios Japan
אושן אקספּו פארק Ocean
Expo Park 12, 256
איסֶה אָזוֹצִי־מוֹמִיָאמָה
בונקָמָוֶה (מִינָה) Ise Azuchi-
357 Momoyama Bunkamura
ג'וֹיפּוֹלִיס (טוקיו) Joypolis 103,
357
הָאֶס טֶן בּוֹשׁ (נגסקי) Huis ten
243 Bosch
האקֶי־יֶמָה סִי פֶרֶדִיז (יוקוהמה)
357 Hakkeijima Sea Paradise
האקוואריום של אוסאקה
קאֶיֶיֶקָאן Osaka Aquarium
357 Kaiyukan
הכפר האיטלקי (באגוֹיָה) Italian
357 Village
הפארק הימי נובוריצו וסירת
ניקס Noboribetsu Marine Nixe
357 Park Castle
וֶסְטֶמָרִין 357 Westmarine
טוֹשִׁימָאֶן 357 Toshimaen
יוֹמִיאוֹרִי לַנֶד (טוקיו) Yomiuri
357 Land
כפר המערב־הפרוע קינגאָוה
357 Kinugawa Western Mura
כפר קאשיוואזאקי לתרבות
טורקיה (ניאגאטָה) Kashiwazaki
357 Turkish Culture Village
מארינפָּאל יוֹבּוּקוֹ Marinpal
357 Yobuko
ניג'ינסוֹסָטוֹ 357 Nijinosato
סאנְרִי־פּוֹרולַנֶד Sanrio
357 Puroland
ספִּיִּים 357 Space World
עולם המים קָאֶמּוֹגָוָה 357 Kamogawa Sea World
פארק דיסני, טוקיו Tokyo
357 Disney Resort
פארק העולם טוֹבּוֹ Tobu World
357 Square
פארק קוֹרָאשִׁיקִי טִיבּוֹלִי 211 Kurashiki Tivoli Park

סְקִי־שׁוֹ, שַׁעַר הַבִּיקוֹרֶת Seki-sho
139 Barrier Gate
סֶשְׁשׁוֹ 218, 210, 38 Sesshu
סֶשִׁימִי 326-7 Sashimi
סתיו ביפן 46
ע
עבודה 376-7
עטיפות מתנה 351
עיר האופרה Tokyo Opera City
100
עירום, פסטיבל (סָאִידֶי־גִ'י) 47
עירוני, המוזיאון (הירוֹסָאקי) 279 Municipal Museum
עירוני, המוזיאון (טוֹבּוֹ) Municipal
277 Museum
עירונית, מוזיאון לפולקלור
וליהיסטוריה (האי מיאג'ימה)
Municipal History and
217 Folklore Museum
עישון, כללי התנהגות 372
עיתונים וכתבי־עת 393
עלייה לרגל 29, 364
33 המקדשים של קֶאָנֶן 138,
364, 179
העלייה לרגל ל־88 המקדשים
12, 221, 364, 228-9
העלייה לרגל ל־88 מקדשי
אומורו 175
הר פוג'י 140-41
הר קוֹהֶה 199
עסקים 376-7
עפיונים, פסטיבל 44
פ
פאן דז'ונגיאן 73 Fan Zhongyan
פאצִ'ינְקוֹ 97 Pachinko
פארקי היסטוריה 356-7
איזָה אָזוֹצִי־מוֹמִיָאמָה
בונקָמָוֶה (מִינָה) Ise Azuchi-
357 Momoyama Bunkamura
הכפר נִיקוֹ אֶדוֹ Nikko Edo
357 Village
כפר בני הִידָה (טֶקֶיאָמָה) Hida
146 Folk Village
כפר האמנות־העממית קֶיוֹשׁוֹ
יפּוֹפּוֹן Kyushu Yufuin Folk Art
235 Village
כפר ההיסטוריה של הֶקָאִידוֹ
Historical Village of Hokkaido
285
מוזיאון שיקוקו מוֹרָה Shikoku
224, 222 Mura Museum
מִיִּיגִי מוֹרָה 143 Meiji Mura

המוזיאון לארכיאולוגיה Kurashiki
211 Archaeological Museum
מלונות 306
מסעדות 339
פארק טיבולי Kurashiki Tivoli
211 Park
קורה-זוקורי שיריוקאן (טקיאמה)
132 Kura-Zukuri Shiryokan
קורהמה 238 Kurume
המרכז לקידום תעשייה אזורית
Kurume Regional Industry
238 Promotion Center
קורוסאווה אקירה Kurosawa
206 Akira
קורוקאווה קישו Kurokawa Kisho
המוזיאון לאמנות ברת-זמנו
(הירושמה) Museum of
215 Contemporary Art
קורידג'י, מקדש (העיר קיוטו)
175 Koryu-ji Temple
קוריקמה, האי Kurima Island
259 Kussharo, Lake
קוששרו, אגם 287
קושימוטו
קושירו, הפארק הלאומי ביצות
Kushiro Wetlands National
290, 13 Park
מלונות 313
מסעדות 347
קטורת, חנויות
בקיוטו 183, 182
קיא, חצי-האי Kii Peninsula
199 Kii Peninsula
קיאן, כף Kyan, Cape
255, 252
קיבונה 177 Kibune
קיו'וקה אוג'ימי, הכפר Kijoka
257 Ogimi Village
קידומות 382
קידות 372-3
קיוג'ן 36 Kyogen
קיודו 34, 35 Kyudo
קיוטו גוין ראו הפארק הקיסרי
קיוטו גושו ראו ארמון הקיסר
קיוטו, המוזיאון הלאומי Kyoto
National Museum
קיוטו, המוסד הבינלאומי של העיר
Kyoto City International
363 Foundation
קיוטו, המרכז לעבודתיד
183 Handicraft Center
קיוטו, העיר Kyoto City
17, 11
155-85
אולם התערוכות Kyoto
168 Exhibition Hall
אזור העיר 176-9
ביזור 184-5

קומה, האי Kume Island
13, 258
מלונות 311
מפה 253
קומזוקה 245 Komezuka
קונגו נו (קיוטו) Kongo Noh
185, 172
קונדו מיסאקי, חוף (האי)
Kondoi Misaki
259 Beach
קונפון דאייטו, פגודת (הר קויה)
126 Konpon Dai-to pagoda
199
קונפוציס, תורת 19 Confucianism
קונפוציאני, מקדש (נגסקי)
242 Confucian Shrine
קונצ'י מאצורי (נגסקי) Kunchi
46 Matsuri
קונצ'י-דאין, מקדש-המשנה (העיר)
Konchi-in Subtemple
171
קוסאקאבה, מוזיאון לאומנות
Kusakabe
מסורתית (טקיאמה) 144 Folk Museum
קופוקוג'י, מקדש (נארה) Kofuku-
190, 11 ji Temple
קוצוגאטה (האי רישירי) Kutsugata
286 (Rishiri Island)
קוצ'י Kuchi
12, 226
מלונות 308
מסעדות 341
קוקאי Kukai
199, 221, 228, 229
קוקו-ען, גן (המג'י) Koko-en
209 Garden
קוקוגאקין, מוזיאון השינטו של
Kokugakuin (טוקיו) University Shinto Museum
365
קוקוסאי פוקואוקה, מרכז Fukuoka
361 Kokusai Center
קוקורה Koka
234
קוקנדומון, ערוץ Kokenodomon
285 Gorge
קוראמה מאצורי (העיר קיוטו)
46 Kurama Matsuri
קוראמה, מחוז (העיר קיוטו)
177 Kurama District
קוראמה-דירה, מקדש (העיר קיוטו)
177 Kurama-dera Temple
קוראקיאן, גן (אוקיאמה)
210 Koraku-en Garden
קוראשיקי Kurashiki
210-11
המוזיאון לאמנות עממית
Kurashiki Folk Art Museum
211

קובאשי קיוצ'יקה Kobayashi
85 Kiyochika
קובה 204-5 Kobe
המוזיאון הימי Kobe Maritime
205 Museum
המוזיאון העירוני Kobe City
204 Museum
מלונות 305
מסעדות 339
מפה 205
קובה, מגדל 188 Kobe Tower
קובורי אנשו 159 Kobori Enshu
171
קודו, להקת המתופפים Kodo
273 Drumming Group
קודוקאן, המכון לג'ודו (טוקיו)
361 Kodokan Judo Institute
קובאטה יאסונארי Kawabata
139, 136, 21 Yasunari
קוטאני קוסן, כבשן (קנאווה)
149 Kutani Kosen Kiln
קוטארו טקאמורה Kotaro
278 Takamura
קוטדאין, מקדש-המשנה (העיר)
173 Koto-in Subtemple
קוטוהירה Kotohira
224-5
מלונות 308
מסעדות 342
קויה, הר Koya, Mount
199
מלונות 306
קויוזימי יאקומו ראו הרן, לפסדיו
קוישיקאווה קוראקוואן, גן (טוקיו)
Koishikawa Korakuen Garden
73
קולנוע
אולמות קולנוע בטוקיו 109,
112-13
פסטיבל הסרטים הבינלאומי של
טוקיו Tokyo International Film
113 Festival
קומאיה, המוזיאון לאמנות (האג)
219 Kumaya Art Museum
קומאמוטו Kumamoto
244
המוזיאון המחוזי לאמנות
Kumamoto Prefectural Art
244 Museum
המרכז לאומנות מסורתית
Kumamoto Traditional Crafts
244 Center
מלונות 310
מסעדות 343
קומאנו מאגאבוצו (אוסקה)
234 Kumano Magaibutsu
קומגטאקה, הר Komagatake
284 Mount

קאנגנסאי, פסטיבל המוסיקה
Kangensai Music
45 Festival
קאנה מיוג'ין, מקדש (טוקיו)
73 Kanda Myojin Shrine
חגים 44, 42-3
קאנו, ציירי אסכולת Kano School
270, 199, 161
קיוטו 171 Kano Tanyu
קאנו טאניי 171
175
קאנו יאסונובו Kano Yasunobu
271
קאנו מוטונובו Kano Motonobu
175
קאנו נאונובו Kano Naonobu
160
קאנו סאנראקו Kano Sanraku
175
קאנו, אלת הרחמים Kannon
סאנג'יסאנג'ידו, מקדש (העיר)
Sanjusangen-do
158-9 Temple
סנס'ג'י, מקדש (טוקיו) Senso-ji
86-7 Temple
קאנטו מאצורי (אקוקה) Kanto
46 Matsuri
קאנטו, מחוז Kanto prefecture
385
קאנסאי, מחוז Kansai prefecture
385
קאנסאי, נמל התעופה הבינלאומי
Kansai International
387, 203 Airport
קאנפו, Mount Kanpu
278
קאסוגה טאישה, מקדש (נארה)
191 Kasuga Taisha Shrine
קאסוגה, פסטיבל מקדש (נארה)
44 Kasuga Shrine Festival
קאסורי, צביעה Kasuri dyeing
257, 238
קאצווארה Katsuura
355, 199
קאצורה, הווילה הקיסרית בר (העיר)
Katsura Imperial Villa
176
קאצושיקה הוקוסאי ראו הוקוסאי
Kakunodate
278
מלונות 312
מסעדות 345-6
קאראטה 35, 359 Karate
קאראצו Karatsu
239
קאראצו קונשו Karatsu Kunshu
46
קאשיקוג'ימה Kashikojima
198
קגון, מפל Kego Falls
271

כפרים, האגודה היפנית Wild Bird
361 Society of Japan
קאבוקה (האי רבון) Kabuka
286
קאבוקי Kabuki
21, 37
צ'ושינגורה Chushingura
99, 55
קיוטו 184 Kyoto Castle
ראו גם אולמות תיאטרון
קאבוקי-זא, תיאטרון (טוקיו)
68 Kabuki-za Theater
קאבוקי-צ'ו (טוקיו) Kabukicho
90
קאבירה, מפרץ (איי יאיימה)
259 Kabira Bay
קאגורה Kagura
245, 277
קאגושימה Kagoshima
248-9
איים 233
מלונות 309-10
מסעדות 343
קאוואגוהה Kawagoe
132
מסעדות 335
קאוואזו 139 Kawazu
קאוואזי 287 Kawayu
קאטו קיומאסה Kato Kiyomasa
244
קאמאקורה Kamakura
10, 13-7
(ה)בורה הגדול Great Buddha
19
חגים 46, 43
מסעדות 334
מפה 134-5
קאמאקורה, מוזיאון בית האוצר
Kamakura National
135 Treasure House Museum
קאמו, הקיסר Kammu, Emperor
52
קאמו, מקדשים (העיר קיוטו)
172 Kamo Shrines
קאמיגאמו, מקדש (העיר קיוטו)
172 Kamigamo Shrine
קאמיקוצ'י Kamikochi
150
מלונות 301
קאמיקיטה Kamikita
312
קאמישיצ'יקן קאבונג'ג'ו (העיר)
Kamishichi-ken
185 Kaburenjo
קאמפו, מוזיאון Kampo Museum
365
קאנאיה 139 Kanaya
קאנאיה, מלון (ניקו) Kanaya
264 Hotel
קאנ'אמי קיוצוגו Kan'ami
36 Kiyotsugo

קאקוהה, האי (טוקיו) sukuda
69 island
קאקוג'י, שוק הדגים (טוקיו) Tsukiji
10, 68 Fish Market
קארוואקה Tsuruoka
274
מסעדות 346
קארוהה, מצודת (אייזו-קומאצו)
272 Tsuruga Castle
קארוי 290 Tsurui
צ'ידו, מוזיאון (קארוואקה) Chido
274, 262 Museum
ציוד למצלמות
חנויות בטוקיו 105, 107
צ'יו-צ'י, מקדש (העיר קיוטו)
168 Chion-in Temple
ציור 38
אסכולת קאנו Kano School
161 Painters
הר פוג'י 141
ציור ניהונגה nihonga
174
ציורים בצבעי-מים, פסטיבל (נארה)
44 Water-Drawing Festival
צ'ינה-טאון, רבעים Chinatowns
133, 10
יוקוהמה 204
ציפורי שיר, החלפה 47
ציפורים, ראו חיות-בר
צ'יבי-טאמה, הפארק הלאומי
Chichibu-Tama National Park
138
צ'יראן Chiran
249
מסעדות 342
(ה)צלל המדרים, מוזיאון (טוקיו)
365 Eastern Cross Museum
צלילה
איי יאיימה Yaeyama Islands
259
צמחוני, אוכל 315
צעצועים
משחקי מחשב 24
קנייה 353
צפון הונשו Northern Honshu
13, 261-79
אקלים 49
מלונות 311-13
מסעדות 345-6
מפה 262-3
תחבורה 263
צפון טוקיו Northern Tokyo
77-87
מלונות 299
מסעדות 331
מפת האזור 77
תחבורה 77

רעידת האדמה הגדולה של
קאנטו 62 Great Kanto
רעידת האדמה הגדולה של
האנשין (קובה) 204
Earthquake

ש

שארקו 95, 85 Sharaku
'שבוע הזהב' 44 Golden Week
שבע-שלוש-חמש, פסטיבל הילדים
Seven-Five-Three Children's
46-7 Festival
שוגאקו-יאן, הווילת הקיסרית (העיר
קיוטו) Shugaku-in Imperial
178 Villa
שוגונים
שוגונט טוקוגאווה Tokugawa
56-7 shogunate
שוגונט מורומאצ'י Muromachi
53 shogunate
שוגונט קאמאקורה Kamakura
52 shogunate
שוג'י האמאדה Shoji Hamada
272, 211
שוגנדו, הכת הבודהיסטית
Shugendo Sect Buddhism
275
יאמאבושי 274 yamabushi
שודו 224 Shodo
שודו שונין 264 Shodo Shonin
271, 265
שווה שינזאן Showa Shinzan
285
שווקים 351
אול 315
העיר קיוטו 180-81
השוק הסיטונאי הראשי Tokyo
10, Central Wholesale Market
68
טוקיו 104
שוק אמייוקו (טוקיו) Ameyoko
84 Market
שוק הדגים צוקיג'י (טוקיו)
68 Tsukiji Fish Market
שוג'י Shuzenji 139, 355
שוטוקו, הנסיך Shotoku, Prince
הקמת מקדש הוריוג'י 196
מקדש שיטנדג'י (אוסאקה) 202
קידום הבודהיזם 28, 51
שונקונטאי 290 Shunkunitai
שוש'יאן, גן (העיר קיוטו) Shosei-
159 en Garden
שוצ'י 248 Shochu

ריוצו (האי סאדו) 273 Ryotsu
ריוקאן (אכסניות מסורתיות)
296-7 Ryokan
ריוקיו, איי ראו אוקינאוה
ריו-אי-איין, מקדש-המשנה (העיר
קיוטו) Reiu-in Subtemple
175
ריהוקאן (הר קז'ה) 199 Reihokan
רייט, פרנק לוד Wright, Frank
143 Lloyd
תחנת הרכבת של ניקו JR
264 Nikko Station
רינוג'י, מקדש (ניקו) Rinno-ji
264 Temple
ריצ'י, דונלד 224 Richie, Donald
ריקוג'יאן, גן (טוקיו) Rikugi-en
101 Garden
ריקוד
אווה אודורי 225 Awa Odori
בון אודורי 46, 43 Bon Odori
מועדונים בטוקיו 109, 112
ראו גם ג'יש'ה; קאגורה
ריקשה 391
רישו קוסייקאי (טוקיו) Rissu
365 Kosei-Kai
רישירי, האי 286 Rishiri Island
רישירי, Mount 286 Rishiri, Mount
רישירי-רבון סארו-בצו, הפארק
הלאומי Rishiri-Rebun-
286 Sarobetsu National Park
מלונות 313
מסעדות 347
רכבות 388-9
הזמנת מקומות 390
הכרטיס החופשי JR JR Pass
389
כרטיסים חופשיים 389
מתקנים 388-9
רכבות ריחוף מגנטי Maglev
203
רכבת הקיסור אויגאווה Oigawa
139
רכבת טוהוקו 176 Torokko
רשת הרכבות 388
שינקאנסן 388 shinkansen
רכבות מהירות 388
רכבת תחתית 390
רנגוד'יאן, מקדש ראו סאג'ו-סאנג'ן-
דו, מקדש
רנואר, אוגוסט Renoir, Auguste
211
רעידות אדמה 22
כללי בטיחות 379
רעידת האדמה הגדולה של
האנשין (קובה) Great Hanshin
204

קעקועים (אי-זומי) - 203 irezumi
קפבאשי-דורי (טוקיו) Kappabashi-
84 dori
קריוקי Karaoke
בטוקיו 110, 113
קרמיקה וחרסינה 38
חניות בקיוטו 182, 183
כלי אונטה 238 Onta-ware
כלי אימארי 239 Imari-ware
כלי ביזן 352, 210 Bizen-ware
כלי האגי 219 Hagi-ware
כלי קאראצו 239 Karatsu-ware
כלי קוטאני-וואר 149 Kutani-ware
מסלול עיירות קדרים בסאגה
Saga Pottery Towns Tour
239
קדרות צובונה Tsuboya pottery
254
קיומיזודאי קיומיזו-יאקי 167 Kiyomizu-yaki
קניות 352
קרקונדיאקה, הר Karakunidade
248 Mount
קשתות
פרשים 43
ראו גם קידו

ר

ראווי קאנג'ירו Kawai Kanjiro
211
ראוסו, Mount 291 Rausu, Mount
ראש השנה 47
רבון, האי 286 Rebun Island
רדיו 383
תחנות 349
ראו, ז'ורז' Rouault, Georges
79 Rodin, Auguste
רונין Ronin
תקרית 47 Ronin Incident
103
רוסיה-יפן, מלחמת (1904-5)
95, 58
רופוני, רובע (טוקיו) Roppongi
District 98-9
רוקו, הר 205 Rokko, Mount
רוקאוג'י, ראו קינקאק'ג'י, מקדש
רוקנרול, מוזיאון (טוקיו) Rock and
95 Roll Museum
ריוגוקו, רובע (טוקיו) Ryogoku
District 102
ריוג'יאן, מקדש-המשנה Ryogen-
173 in Subtemple
ריואנג'י, מקדש (העיר קיוטו)
174, 30 Ryonan-ji Temple
ריוסן, צביעה Ryusen dyeing
257, 254

קמיקאז 231, 249 Kamikaze
קמפינג 295
קנג'י, מיאזאווה Kenji Miyazawa
276
קנדו 35, 34 Kendo
קנדו, האגודה הכלל-יפנית (טוקיו)
All-Japan Kendo Association
361
קנזאווה 148-9 Kanazawa
מלונות 301-2
מסעדות 334-5
מפה 149
קנדו טאנגה 24, 62, 25
אנדרטת הזיכרון (הירושמה)
214 Cenotaph
בניין האנאה מורי (טוקיו) Hanae
95 Mori Building
האיצטדיונים האולימפיים (טוקיו)
94
מוזיאון יוקהמה לאמנות
Yokohama Museum of Art
132-3
מלון הנסיך אקאסאקה (טוקיו)
99 Akasaka Prince Hotel
טוקיו Tokyo Metropolitan
92, 89 Government Offices
קניות 348-53
בתי כלב 350
דוכנים במקדשים 351
החזרים 349
חניות מפעל 350
טוקיו 104-7
ייצוא פריטים גדולים 349
מה לקנות ביפן 352-3
מחירים ומס קנייה 348
מידות בגדים 349
מכס 368-9
מרכזי אמנות ומלאכותיד
350-51
סופרמרקטים 350
עטיפת מתנות 351
קיוטו 180-83
קניונים ומרכזים למשחקי וידאו
350
קניות פטרות ממס 349
שעות פתיחה 348
תשלום 348-9
זנקה מאצ'ורי (הימג'י) Kenka
46 Matsuri
קנרוק'יאן (קנזאווה) Kenroku-en
148 Garden
קסיאמה, הר Kasayama, Mount
219

קיסאנומארו, פארק (טוקיו)
72 Kitanomaru Park
קיסאנוצ'י (קובה) Kitano-cho
204
קיסאקאטה 272-3 Kitakata
קיסה קיושו ראו קוקורה
קיישו-יאן, מקדש-המשנה (העיר
קיוטו) Keishun-in Subtemple
175
קימונו 40-41 Kimono
יקאטה 353 yukata
קנייה 353 buying
תלבושת מאיקו maiko costume
163
קינגו טאצונו 70 Kingo Tatsuno
קינטאי-קיו, גשר (איוואקני) Kintai-
218 kyo Bridge
קינקאק'ג'י, מקדש (העיר קיוטו)
11, 174 Kinkaku-ji Temple
קינקי, מחוז 385 Kinki prefecture
קינרין, אגם 235 Kinrin, Lake
קיסו, עמק Kiso Valley
302 hotels
מסלול עמק קיסו Kiso Valley
142 Tour
קיסו-היראסאווה Kiso-Hirasawa
142
קיסו-פוקושמה Kiso-Fukushima
142
(ה)קיסר, ארמון (העיר קיוטו)
172 Imperial Palace
(ה)קיסר, ארמון (טוקיו) Imperial
Palace 10, 71
קיסרי, הפארק (העיר קיוטו)
172 Imperial Park
קיסרי, מנהלת משק הבית (העיר
קיוטו) Imperial Household
172 Agency
קיסרית, השושלת 18
יתור על המעמד האלוהי 59
כללי התנהגות 373
מוצא המשפחה מהאלה
אמאטראסו 51
קיץ ביפן 45-6
קיקו, פארק (איוואקני) Kikko
218 Park
קיריטאפּו Wetland Kiritappu
290
קירין, כפר הבירה (יוקוהמה) Kirin
133 Beer Village
קירישמה, הפארק הלאומי
248 Kirishima National Park
קלאוול, ג'יימס Clavell, James
139, 57
קליגרפיה 38, 352
קמיעות 27, 353

קיוטו, העיר, המשך
החיים בחצר המלוכה 52
המוזיאון לאמנויות היפות Kyoto
City Museum of Fine Arts
168
המרכז לאומנויות Kyoto Craft
183 Center
חגים 184, 172, 42-7
כתובות 156
מזרח גיון והיגאשיאמה Eastern
Gion and the Higashiyama
166-7
מלונות 303-4
מסלול הפילוסופים 170 Philosopher's Walk
מסעדות 336-8
מפה 156-7
קניות 180-83
תחבורה 157
קיוטו, מחוז Kyoto Prefecture
185
קיוטו קאמה קאי-קאן Kyoto
185 Kanze Kaikan
קיוטו, תחנת הרכבת Kyoto
158 Station
קיומיזודרה, מקדש (העיר קיוטו)
167, Kiyomizu-dera Temple
168
קיוקידו (העיר קיוטו) Kyukyo-
183 do
קיושו 12, 231-49 Kyushu
אקלים 48
מחוז 385
מלונות 309-11
מסעדות 342-4
מפה 232-3
תחבורה 233
קיושו, המוזיאון הלאומי (דאיזאפּו)
Kyushu National Museum
237
קיושו, המוזיאון להיסטוריה
Kyushu History
237 Museum
קיושו יופיאן, כפר האמנות
Kyushu Yufuin Folk
235 Art Village
קיושו, מוזיאון הקרמיקה (אריטה)
Kyushu Ceramic Museum
239
קיסאגאווה אוטאמארו ראו
אוטאמארו
קיסאהארה האקושו Kitahara
238 Hakushu
קיסאנו טנמאנג'ו, מקדש (העיר
קיוטו) Kitano Tenman-gu
173 Shrine

שוק פשפשים
העיר קיוטו **181**
Shokawa Valley עמק
146
בתי גאשורזוקורי gassho-zukuri
houses **147**
שוקונגי (האי סאדו) Shukunegi
273
שוקייראן, גן (הירושמה) Shukkei-
215 en Garden
שורי (העיר נאקה) 254 Shuri
שורי ריוסן, המוזיאון לאומניות
מסורתיות (העיר נאקה) Shuri
Ryusen Traditional Crafts
254 Museum
שוקרין, מקדש (העיר קיוטו)
Shoren-in Temple **168**
שושה, המוזיאון לאמנות לאומנות
(הימג'י) Shosha Art and Craft
209 Museum
שיאוגאמה 276 Shiogama
שיבאטה זשין 38 Shibata Zeshin
שיבה, פארק (טוקיו) Shiba Park
69
שיבוי (טוקיו) 62, 10 Shibuya
מפת רחובות 96-7
שיגמורי מירי Shigemori Mirei
173
שיזואוקה 139 Shizuoka
שיט 391, 387
שיטאמאצ'י 77, 62 Shitamachi
שיטאמאצ'י, מוזיאון (טוקיו)
84 Shitamachi Museum
שיטונג'י, מקדש (אוסאקה)
202-3 Shitenno-ji Temple
שילוח, חברות 384
שימאבארה, חצי האי Shimabara
Peninsula **243**
שיקה, בית הגיישות (קנזאווה)
149 Shima Geisha House
שימוגאמו, מקדש (העיר קיוטו)
172 Shimogamo Shrine
שימוג'י, האי 259 Shimoji Island
שימודה 139 Shimoda
מסעדות 336
שימוקיטה, חצי האי Shimokita
Peninsula **279**
שין אדוגאווה, גן (טוקיו) Shin
101 Edogawa Garden
שין יאקושיג'י, מקדש (נארה) Shin
191 Yakushi-ji Temple
שין יוקהמה ראקן, מוזיאון Shin
Yokohama Ramen Museum
133

שינבאשי אַנבוג'ו, תיאטרון (טוקיו)
Shinbashi Enbujo Theater
112
שינגו 199 Shingu
שינגון, הכת הבודהיסטית Shingon
Sect Buddhism 199, **275**
העלייה לרגל ל-88 המקדשים
12, 126, 221, **228-9**, 364
שינג'וקו (טוקיו) 10, Shinjuku
24-5
ראו גם מזרח שינג'וקו, מערב
שינג'וקו
שינג'וקו, תחנת (טוקיו) Shinjuku
Station **93**
שינטו 19, **26-7**
אגדות 245 legends
חגים 42-7 festivals
לימודי דת religious studies
364
ראו גם מקדשים
שינקאנסן (רכבות מהירות)
388 Shinkansen
שינקיו, גשר (ניקו) Shinkyo
264 Bridge
שיסן-דו, מקדש (העיר קיוטו)
Shisen-do Temple **178**
שיער
תסרוקת הגיישה 163
תסרוקות מסורתיות 41
שיצ'י-גו-סאן 46-7 Shichi-go-san
שיקוצו, אגם 285 Shikotsu, Lake
שיקוצו קוהאן Shikotsu Kohan
285
שיקוצו-טויה, הפארק הלאומי
Shikotsu-Toya National Park
284-5, 127
שיקוקו 12, **221-9**
אקלים 48
מחוז 385
מלונות 308-9
מסעדות 341-2
מפה 222-3
תחבורה 223
מוזיאון שיקוקו מורה Shikoku
Mura Museum 12, 222, 224
שיקי מאסאוקה Shiki Masaoka
226
שיקי מאסאוקה, מוזיאון
(מאצויאמה) Shiki Masaoka
226 Museum
שיראהמה אונסן Shirahama
355, 199 Onsen
מלונות 307
שיראה, שנית (איי יאִיאמה)
259 Shiraho Reef

שיראקאווה-גו Shirakawa-go
146, 147
חגים 46
מלונות 302
שירותים 370
שירותים פרואיים **379**
שירטוקו, הפארק הלאומי
Shiretoko National Park 13,
291
שירטוקו, חמשת האגמים
291 Shiretoko Five Lakes
שיריצו יאִיאמה, מוזיאון (האי)
Shiritsu Yaeyama
259 Museum
שלג, פסטיבל (סאפורו) 47
שלום, מוזיאון (אוקינאווה) Peace
255 Memorial Museum
שלום, מוזיאון (הירושמה) Peace
214-15 Memorial Museum
שלום, פארק (הירושמה) Peace
214-15 Memorial Park
שלום, פארק (גנסקי) Peace Park
126, 243
שמות יפניים 375
(ה)שעווה, מוזיאון סיפור הייקה
(טקמאצו) Wax Museum of
the Tale of the Heike 224
שעון 371
שעות פתיחה
בקעים 380
חניות 348
מוזיאונים 369
מסעדות 370
מקדשים 370
סינפי דואר 384
שער המטבע 381
שפה 368, 375
שריון הסאמוראים **55**

ת

תה **328**
בתי תה 169, 163
גנים 31
חניות בקיוטו **182**, 183
טקס התה **169**
מטע (קאנאיה) 139
תור, עמידה ב-375
תחבורה **386-93**
אוטובוסים 390
אופנוע 393
אופניים 391
אוקינאווה 253
הוקאידו 282
העיר קיוטו 157
טיסה **386-7**

מונורייל 390
מונתי 391
מכונת **392-3**
מערב הונשו 189
מרכז הונשו 131
צפון הונשו 263
קיושו 233
ריקשה 391
רכבות **388-9**
רכבות קלות 391
רכבת תחתית 390
שיט 387, 391
שיקוקו 223
תחנת טוקיו Tokyo Station 70
תיאטרון, אולמות
אוצ'יקוזה, תיאטרון Uchiko-za
Theater 227
גיון קובו קאבונג'ו (העיר קיוטו)
162, Gion Kobu Kaburenjo
185
קאבוקי-זה, תיאטרון (טוקיו)
Kabuki-za Theater **68**
קאמישיצ'יקן קאבונג'ו
Kamishichi-ken (העיר קיוטו)
185 Kaburenjo
קונגו נגו **172** Kongo Noh
קיוטו קאנה קאיאקן Kyoto
185 Kanze Kaikan
קנמארזקה (קוטוהירה)
225 Kanamaru-za
תיאטרון אימפריאל (טוקיו)
70 Imperial Theater
תיאטרון הבונראקו הלאומי
(אוסאקה) National Bunraku
202 Theater
תיאטרון הנו הונמה (האי סאדו)
273 Honma Noh Stage
תיאטרון מינאמיקה (העיר קיוטו)
185, 162 Minami-za Theater
תיאטרון בובות
בונראקו 37 Bunraku
תיאטרון הבונראקו הלאומי
(אוסאקה) National Bunraku
202 Theater
תיאטרון הבונראקו הלאומי
(ה)תיאטרון הלאומי החדש (טוקיו)
113 New National Theater
תיאטרון קיוטו Kyoto Theater
185
תיאטרון
טוקיו **108-9**, 112
מסורתי **36-7**
ראו גם בונראקו; קאבוקי; קיוגן;
ו

תיירות אקולוגית 361
תיירים, מרכזי מידע Tourist
Information Centers **369**, 371
בנמלי תעופה 7-386
בעיר קיוטו 185
תערוכת התקשורת של NTT NTT
Intercommunication Center
100
תפריטים, פנחון **21-320**
שמות מסחריים
העיר 1F Vivre 21 Fashion
קיוטו 185
53 התחנות לאורך הטוקאידו
(הירושמה) 85, 139
AgeHa (טוקיו) 113
Akasaka Blitz (טוקיו) 113
Akky (טוקיו) 107
Akasaka Prince Hotel 99 (טוקיו)
387 All Nippon Airways (ANA)
203 Aqua Metropolis
Atom (טוקיו) 113
AgeHa (טוקיו) 113
Akasaka Blitz (טוקיו) 113
Akky (טוקיו) 107
Akasaka Prince Hotel 99 (טוקיו)
387 All Nippon Airways (ANA)
203 Aqua Metropolis
Atom (טוקיו) 113
Bar Isn't It (העיר קיוטו) 185
Bengara (טוקיו) 107
Bic Camera (טוקיו) 107
Big Echo Karaoke (טוקיו) 113
Birdland (טוקיו) 113
Blues Alley Japan (טוקיו) 113
Blue Note Tokyo
Cafe David (העיר קיוטו) 185
Café Indépendants (העיר קיוטו)
185
Canyons Japan 361
Club Asia (טוקיו) 113
Club Quattro (טוקיו) 113
CN Playguide 112
Comme des Garçons (טוקיו)
107
Comm'Inn (טוקיו) 363
Cotton Club (טוקיו) 113
Crocodile (טוקיו) 112
Dewanoumi Beya (טוקיו) 113
DHL 384
Fumihiko Maki 98
Galleria Grafica (טוקיו) 107
Gallery K1 (העיר קיוטו) 183
Ginza Graphic Gallery (טוקיו)
107
Ichihara (העיר קיוטו) 183
Imoto Seitai (טוקיו) 365
Ippodo Chaho (העיר קיוטו) 183
Isetatsu (טוקיו) 107
Ishimaru (טוקיו) 107
Itoya (טוקיו) 107
Japan Economy Hotel Group 295
Japan Visitor (טוקיו) 112
JR Kyoto Isetan (העיר קיוטו) 181
Jusanya (טוקיו) 107
K-1, אגרוף 359
K-1 Group אגרוף K-1
361
Kagoshin (העיר קיוטו) 183
Kakimoto (העיר קיוטו) 183
Kanze Nohgakudo (טוקיו) 112
Kasugano Beya (טוקיו) 113
Kawasaki Bijutsu (העיר קיוטו)
181
Kazurasei (העיר קיוטו) 183
KDDI 384, 383, 93
Kinokuniya bookstore (טוקיו)
112
Kodaimaru (טוקיו) 107
Koma Theater (טוקיו) 113, 90
Koransha (טוקיו) 107
Kungypku-do (העיר קיוטו) 183
Kurodaya (טוקיו) 107
Kyoto Antiques Center 181
Kyoto International Zendo 365
Kyoto Muse 185
Kyoto Visitor's Guide 185
Laos (טוקיו) 107
La Fabrique (טוקיו) 113
Lifeforces and Circle of Light
(טוקיו) 365
Liquid Room (טוקיו) 113
Lisn (העיר קיוטו) 183
Little World (הונשו) 356, 357
Lumine the Yoshimoto (טוקיו)
112

- 185 Ticket PIA (העיר קיוטו)
 112 Ticket PIA (טוקיו)
 107 Toho Cinemas Chanter (טוקיו)
 113
 Toho Cinema Roppongi Hills
 113 (טוקיו)
 183 Tojiki Kaikan (העיר קיוטו)
 112 TokyoQ (טוקיו)
 103 Tokyo Big Sight
 103 Tokyo Decks
 113 Tokyo Dome
 112 Tokyo Globe (טוקיו)
 363 Tokyo Walking Tours
 Tokyu Hands Department
 Stores (טוקיו)
 107 Tolman Collection (טוקיו)
 185 Tondaya (העיר קיוטו)
 185 Toyoda Aisan-do (העיר קיוטו)
 183
 183 Tsujikura (העיר קיוטו)
 183 Tsukimochi-ya Naomasa (העיר קיוטו)
 183
 181 Uruwashi-ya (העיר קיוטו)
 Walk in Kyoto, Talk in English
 363
 363 Westin Miyako Hotel
 113, 111 Womb (טוקיו)
 107 Yamagiwa (טוקיו)
 Yamaguchi Seishijo Workshop
 238 (יאמה)
 107 Yodobashi Camera (טוקיו)
 107 Yoseido Gallery (טוקיו)
 107 Yoshitoku (טוקיו)
 Zen Nihon Shinkyu Massage
 365 Shikai (טוקיו)
 185 Zest Oike (העיר קיוטו)
- 103 Palette Town (טוקיו)
 185 Pig & Whistle (העיר קיוטו)
 107 Plus Minus Gallery (טוקיו)
 Pontocho Kaburenjo (העיר קיוטו)
 185
 181 Porta (העיר קיוטו)
 181 Renkodo (העיר קיוטו)
 185 Ringo (העיר קיוטו)
 Sakuda Gold-leaf Store
 149 (קנזאווה)
 181 Seikado (העיר קיוטו)
 113 Shinjuku Pit Inn (טוקיו)
 387 Skymark
 384 SoftBank Telecom
 202 Spa World (אוסאקה)
 113 STB (טוקיו)
 90 Studio Alta (טוקיו)
 Sumidagawa Hahabi Taikai
 45 (טוקיו)
 92 Sumitomo Building (טוקיו)
 380 Sumitomo Mitsui Bank
 363 Sunrise Tours
 101 Sunshine City (טוקיו)
 113 Suntory Hall (טוקיו)
 113 Super Deluxe (טוקיו)
 112 Suzumoto (טוקיו)
 107 Takane Jewelry (טוקיו)
 107 Takarada (טוקיו)
 107 Takumi (טוקיו)
 185 Takutaku (העיר קיוטו)
 183 Tanaka-ya (העיר קיוטו)
 Teramachi Club (העיר קיוטו)
 181
 183 Terauchi (העיר קיוטו)
 Theater Image Forum (טוקיו)
 113
 181 The Cube (העיר קיוטו)
 113 The Pink Cow (טוקיו)
- 113 Mandala Live House (טוקיו)
 Maruhan Pachinko Tower
 113 (טוקיו)
 Marunouchi Piccadilly (טוקיו)
 113
 112, 107 Maruzen (טוקיו)
 107 Mataroningyou (טוקיו)
 Matsuzakaya Department Store
 107 (טוקיו)
 112 Metropolis (טוקיו)
 185 Metro (העיר קיוטו)
 363 Mickey House (טוקיו)
 183 Minochu (העיר קיוטו)
 Miyawaki Baisen-an (העיר קיוטו)
 183
 380 Mizuho Bank
 99 Mogambo (טוקיו)
 Morihisa Iron Studio (מוריוקה)
 277
 Morita Washi Wagami-no-mise (העיר קיוטו)
 183 Murakami-ju (העיר קיוטו)
 203 Museum)
 181 Nagata (העיר קיוטו)
 181 Nakajima (העיר קיוטו)
 183 Narita (העיר קיוטו)
 National Children's Castle
 98 (טוקיו)
 99 New Otani Hotel (טוקיו)
 113 NHK Hall (טוקיו)
 112 Nihon Buyo Kyokai (טוקיו)
 384 Nippon Courier Services
 113 O-East (טוקיו)
 183 Oshido (קיוטו)
 112 Outdoor Japan (טוקיו)
 113 O-West (טוקיו)
 107 Oya Shobu (טוקיו)

להזמנת הספר
לחצו כאן

נהניתם מעמודי הדוגמה?



למידע נוסף
לחצו כאן

רוצים עוד מידע על יפן?



© שטיינהרט שרב מוציאים לאור בע"מ.

עמודים אלו מוגשים לכם חינם, וללא הגבלות דיגיטליות. בתמורה, אנו חושבים שיהיה הוגן לבקש שהם יישארו לשימושכם האישי בלבד. במילים אחרות, אל תשתפו את הקובץ באינטרנט, אל תשלחו אותו לכל מי שאתם מכירים, ואל תמכרו אותו.